Schreibübungen zum Lehrbuch Hanyu Jiaocheng (2b) von http://chdw.de

Chinesisch-Deutsches Wörterbuch HanDeDict

21. Mai 2011

Bitte diese Einführung LESEN.

1 Nutzungsbedingungen

Folgende Bedingungen zur Benutzung dieser Schreibübungen müssen Sie beachten:

- 1. Sie dürfen die Schreibübungen per E-Mail oder auf physikalischen Medien (Diskette, CDR, etc.) weitergeben, vorausgesetzt, Sie tun dies, ohne Geld dafür zu verlangen.
- 2. Sie dürfen die Datei nicht ohne unser Einverständnis irgendwo auf einer Internetseite zum Download anbieten.
- 3. Sie dürfen die Datei nicht ohne das Titelblatt (das Sie gerade lesen) weitergeben. Außerdem dürfen keine Teile aus der PDF-Datei (wie z.B. der Hinweis auf HanDeDict) entfernt werden.

2 Einführung

Liebe Chinesisch- oder Deutschlernende,

vielen Dank, daß Sie unser freies Chinesisch-Deutsches Wörterbuch HanDeDict benutzen. Wir hoffen sehr, daß es Ihnen gefällt und daß es Ihnen nützlich ist. Wir wünschen uns, daß es sich im Laufe der Zeit zu einem unverzichtbaren Standard unter den Chinesisch-Wörterbüchern entwickelt – sowohl von der Zahl als auch der Qualität der Einträge. Sie können dazu beitragen, diesem Ziel näher zu kommen, indem Sie mithelfen, falsche Einträge zu korrigieren und fehlende Wörter zu ergänzen.

Internetwörterbücher haben den Vorteil, daß sie immer auf dem neuesten Stand sind, d.h. wenn Sie einen Begriff suchen, suchen Sie wirklich in der neuesten Version. Außerdem können sie eine Reihe zusätzlicher Funktionen haben, die bei gedruckten Wörterbüchern technisch nicht realisierbar sind. Wir sind noch einen Schritt weitergegangen und haben HanDeDict weitere Funktionen spendiert, die Sie wahrscheinlich in anderen Wörterbüchern selten oder gar nicht finden. Zusätzlich zur Ganztext-Annotierung, die das schnelle und effiziente Nachschlagen ganzer Textstellen erleichtert, finden Sie in HanDeDict die sogenannten "Wörter der Woche". Das sind Begriffe, die gerade verstärkt in den deutschen Nachrichten zu finden sind. Diese werden jeden Tag auf den neuesten Stand gebracht und mit den entsprechenden chinesischen Übersetzungen (falls in HanDeDict vorhanden) versehen. So kennen Sie immer die richtigen Worte, um Ihren chinesischen Bekannten zu erklären, womit sich Deutschland und die Deutschen zur Zeit beschäftigen.

Wir legen aber auch sehr großen Wert darauf, daß Sie unser Wörterbuch auch zum Lernen benutzen können. Deshalb haben wir eine Reihe von Vokabelfunktionen für Sie eingeführt. Um diese allerdings nutzen zu können, müssen Sie sich registrieren. Die Registrierung ist kostenlos und technisch notwendig. Zur Registrierung gehen Sie bitte hierhin:

http://www.chinaboard.de/profile.php?mode=register

Sie können z.B. die bei einer Suche gefundenen Wörter markieren und in einer nur Ihnen zugänglichen Vokabelliste speichern. Diese Liste geht Ihnen bei Verlassen unserer Seite nicht verloren, und Sie können sie

weiterbearbeiten, wenn Sie sich das nächste Mal wieder einloggen. Die Vokabelliste können Sie auch ausdrucken, downloaden, als Vokabelkarten oder Schreibübungen ausdrucken. Sie haben gerade einen solchen Satz Schreibübungen vor sich liegen.

Sie werden nun feststellen, daß sich bei einigen Vokabeln, die als Beispiele unter den Übungsfeldern stehen, Fehler eingeschlichen haben, daß alle oder einzelne Übersetzungen fehlen und daß bei einigen Vokabeln "ungeprüfter Eintrag" steht. Letzteres bedeutet, daß dieser Eintrag in der Datenbank noch nicht unsere Qualitätskontrolle durchlaufen hat. Wir wissen um diese Probleme, und wir sind dabei, diese Fehler zu beheben. Dazu benötigen wir aber Zeit. Wenn Sie mithelfen, geht dies viel schneller. Was können Sie tun?

Wenn Sie schon bei uns registriert sind, loggen Sie sich ein und suchen Sie das fehlerhafte Wort. Wenn Sie es gefunden haben, verbessern Sie es bitte. Manche Wörter, die bereits von anderen Benutzern geprüft wurden, können Sie nicht direkt verbessern. Sie können diese Wörter aber zur Qualitätskontrolle vorschlagen.

Wir haben Ihnen trotz all der genannten Probleme diesen Satz Schreibübungen zur Verfügung gestellt, da wir denken, daß man schon jetzt damit arbeiten und lernen kann. Außerdem hoffen wir, daß Sie mithelfen, die Fehler zu finden und zu verbessern. Es kostet Sie nur ein paar Minuten. Wenn viele mithelfen, wird die Qualität von HanDeDict sehr schnell besser werden.

Wir werden regelmässig neue Auflagen dieser Schreibübungen herausbringen. Sie erkennen dies am Namen der Datei, der das Herstelldatum enthält; z.B. bedeutet praktchinschreib_20060328.pdf, daß dieser File am 28. März 2006 produziert wurde.

Natürlich müssen Sie nicht ständig alle Seiten nochmals ausdrucken. Sie können dies auch mit Hilfe Ihrer Vokabelliste machen. Suchen Sie die gewünschte Vokabel(n), markieren Sie sie und exportieren Sie sie als Vokabelfile. Wie schon gesagt, Sie müssen bei uns registriert sein, um das zu tun.

Um diesen Vokabelservice zu verbessern, brauchen wir Ihr Feedback. Schreiben Sie uns bitte, wo wir etwas verbessern müssen: redaktion@chdw.de

Haben Sie vielleicht selbst getippte Vokabelfiles von Chinesischlehrbüchern? Senden Sie sie uns bitte – wir erstellen daraus Vokabelkarten und Schreibübungen und bieten sie kostenlos zum Download an.

Freies Chinesisch-Deutsches Wörterbuch HanDeDict

Internet: http://chdw.de E-Mail: redaktion@chdw.de

Teamleiter: Jan Hefti, Dr. Michael Klaus Engel

mit der Unterstützung der Chinesisch-Deutschen Gesellschaft e.V. Hamburg

3 Strichfolgen

Die Schreibweise einiger Chinesischer Schriftzeichen wird durch Strichfolgegrafiken veranschaulicht, die von dem hervorragenden "Chinese Stroke Order Project" zur Verfügung gestellt wurden. Leider fehlen solche Informationen noch zu sehr vielen Schriftzeichen.

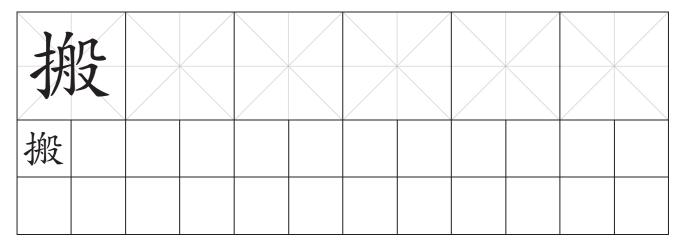
Kennen Sie sich eventuell mit Computergrafikprogrammen aus? Dann helfen Sie doch einfach mit, die fehlenden Strichfolgegrafiken herzustellen – das Projekt kann immer gute Hilfe gebrauchen, und andere Lerner werden es Ihnen danken.

Projektseite: http://commons.wikimedia.org/wiki/Category:Chinese_stroke_order

Lizenz der Grafiken: Creative Commons Attribution 2.5 und GFDL.

Wir werden neue Grafiken in regelmäßigen Abständen in unsere Schreibübungen aufnehmen.

Lektion 46

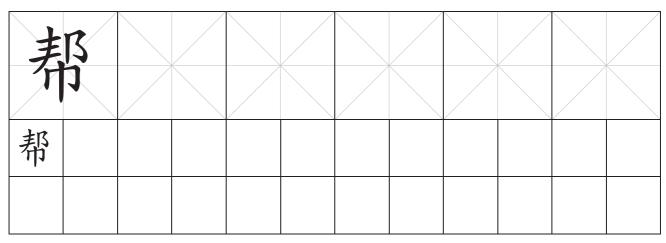


hān

搬 ungeprüfter Eintrag

- 1. etwas an einen anderen Platz legen
- 2. fortschaffen, befördern, umlegen, umstellen
- 3. mechanisch nachahmen, mechanisch übernehmen
- 4. umziehen, den Wohnsitz wechseln, übersiedeln

帮帮帮帮帮帮帮帮



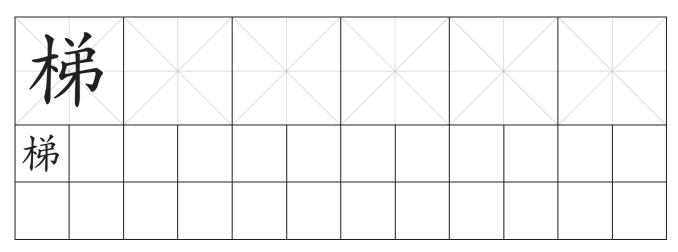
bāng

帮 ungeprüfter Eintrag

- 1. Außenblätter von Gemüsepflanzen, Schuhoberteil u. ä.
- 2. Bande, Clique
- 3. Seitenteil, Seitenwand, seitliche

Einfassung

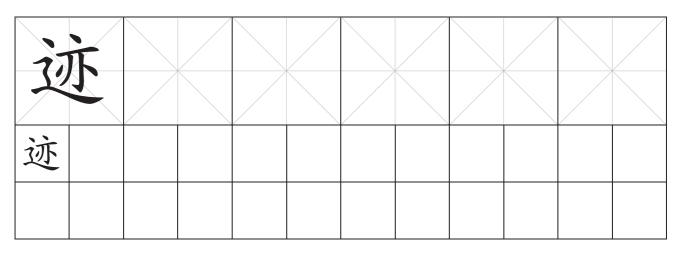
- 4. helfen, beistehen, Beistand leisten, jdm unter die Arme greifen
- 5. Gruppe, Schar



diàn tī

电梯 ungeprüfter Eintrag

Fahrstuhl, Lift, Aufzug

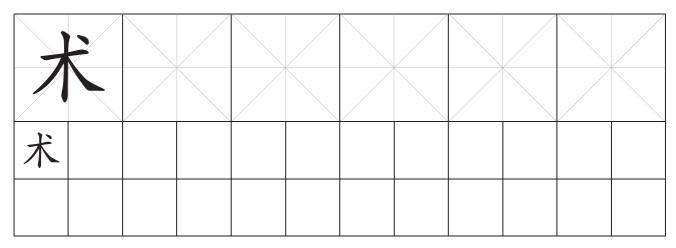


gǔ jì 古迹 ungeprüfter Eintrag

1. historische Sehenswürdigkeit

2. Monument



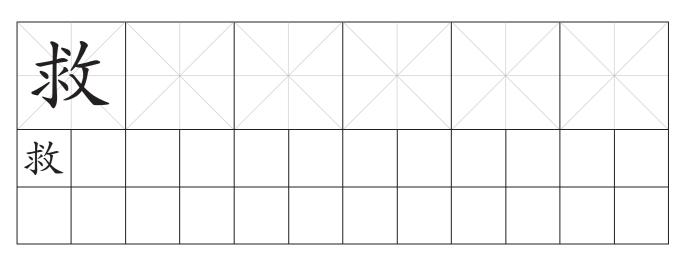


jì shù

技术 ungeprüfter Eintrag

Technik, Technologie

救救救救救救救救救救救救救救救救救救救救救



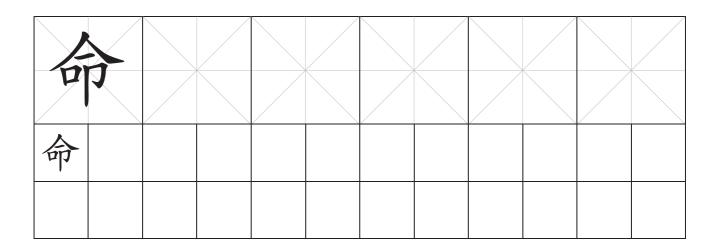
jiù mìng

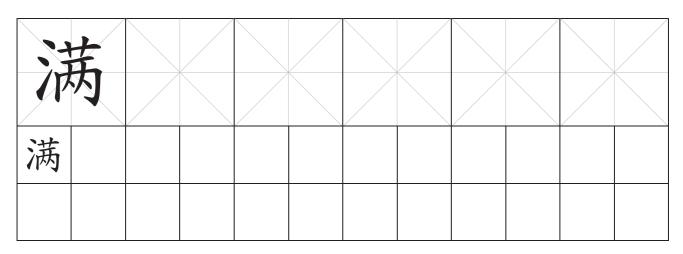
救命 ungeprüfter Eintrag

1. Hilfe!

2. das Leben retten





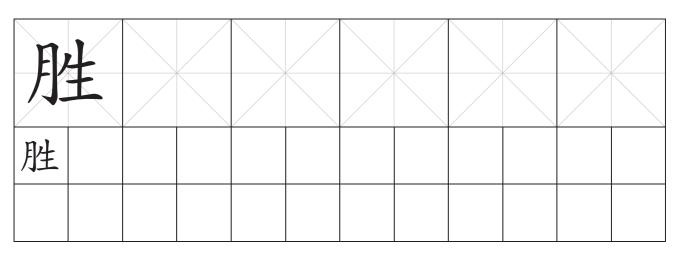


măn yì

满意 ungeprüfter Eintrag

1. zufriedenstellen

2. zufrieden sein (dem Wunsch entsprechend)



míngshèng

名胜 ungeprüfter Eintrag

Sehenswürdigkeit

shèng lì

* 胜利 ungeprüfter Eintrag

1. Sieg

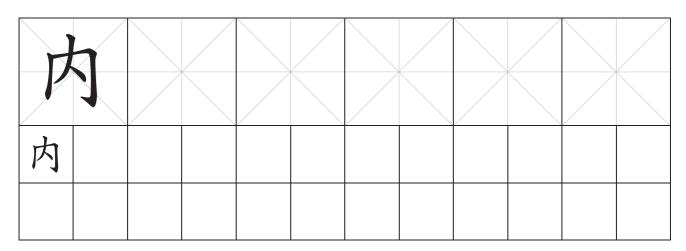
2. Triumph

3. siegen

4. triumphieren

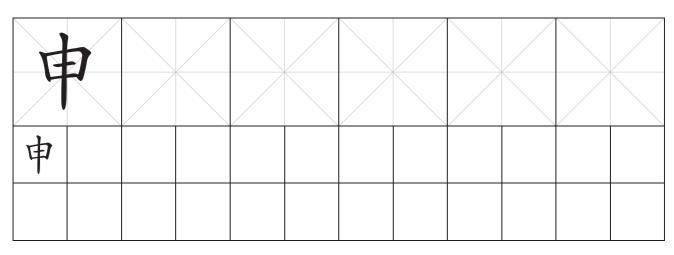
5. siegreich





nèi róng 内容

Inhalt

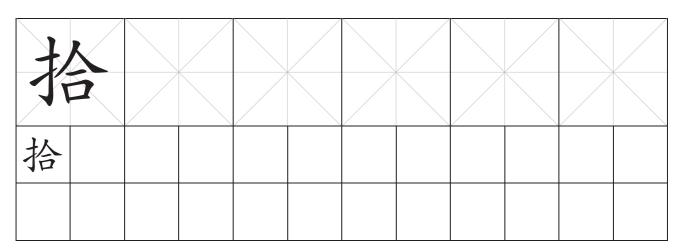


shēn qǐng

申请 ungeprüfter Eintrag

- 1. Antrag, Anmeldung, Anwendung
- 2. bewerben

3. einen Antrag stellen, anmelden, beantragen



shí

拾 ungeprüfter Eintrag

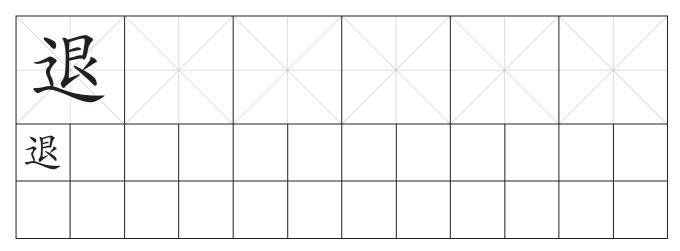
- 1. 10, zehn (alternative Form für Finanzwesen, fälschungssicherer)
- 2. aufnehmen, aufheben

shōu shí

* 收拾 ungeprüfter Eintrag

- 1. aufräumen
- 2. in Ordnung bringen

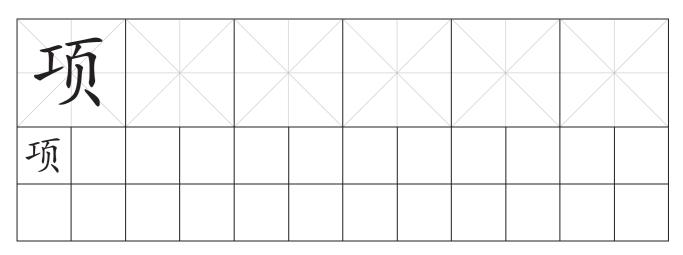
3. packen



tuì

退 ungeprüfter Eintrag

zurückgeben, zurücktreten

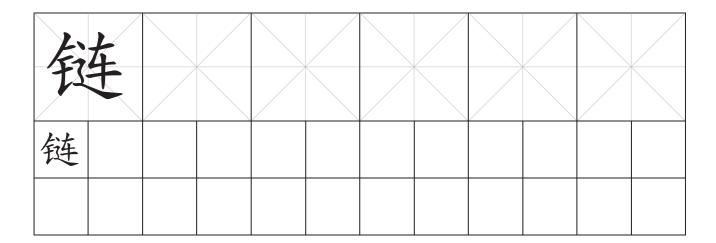


xiàng liàn

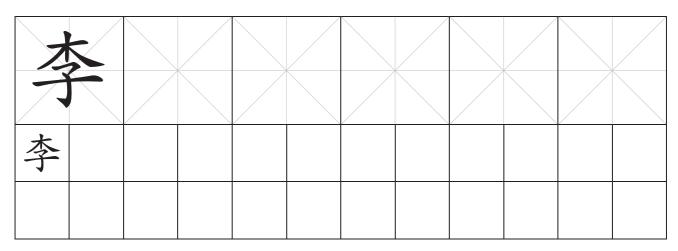
项链 ungeprüfter Eintrag

- 1. Halsband
- 2. Halskette

3. Kette (- Halsschmuck)



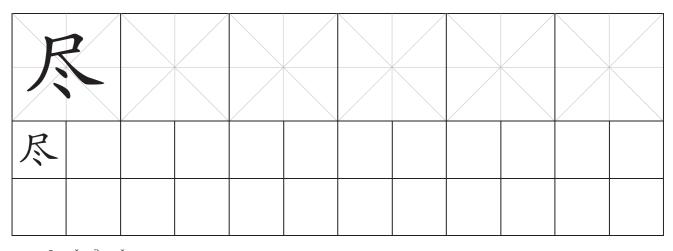




xíng lǐ 行李

Gepäck

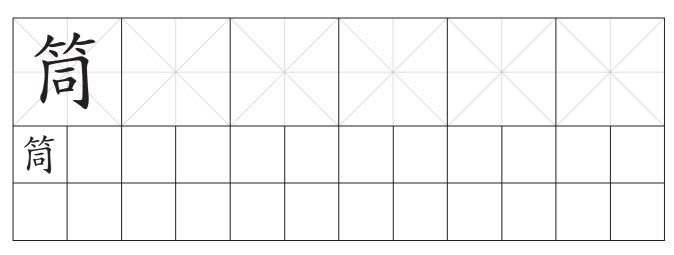




yīng yŏu jìn yŏu

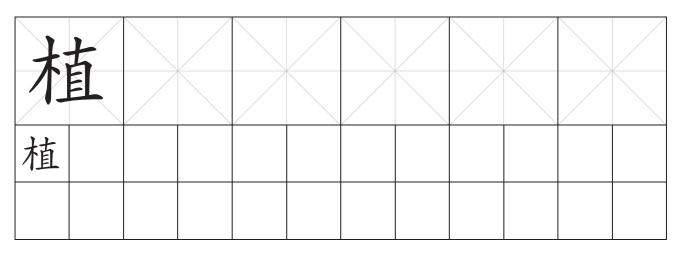
应有尽有 ungeprüfter Eintrag

alles was man sich wünscht



yóu tǒng 邮筒 ungeprüfter Eintrag

Mailbox

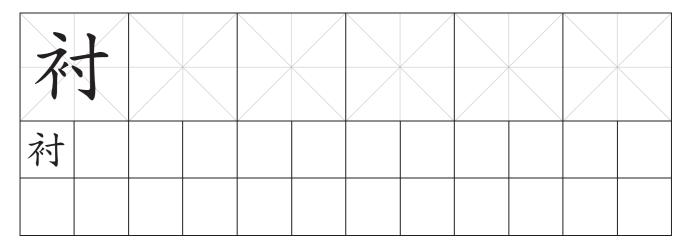


zhí wù

植物

Pflanze

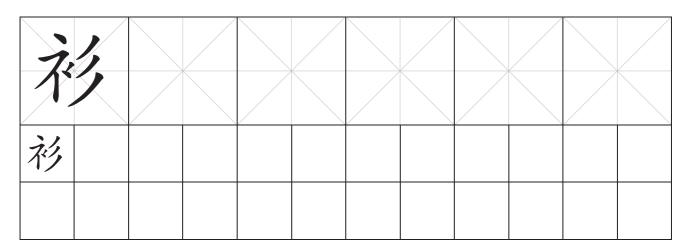
Lektion 47



chèn shān

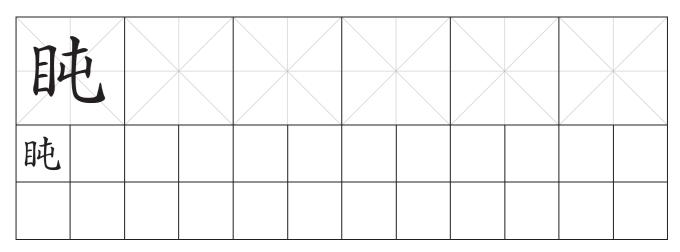
衬衫

Hemd, Bluse



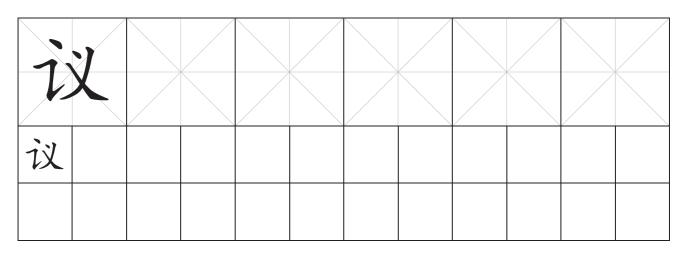
xù shān * 恤衫

T-Shirt



dă dǔn ēr

打盹儿 ungeprüfter Eintrag

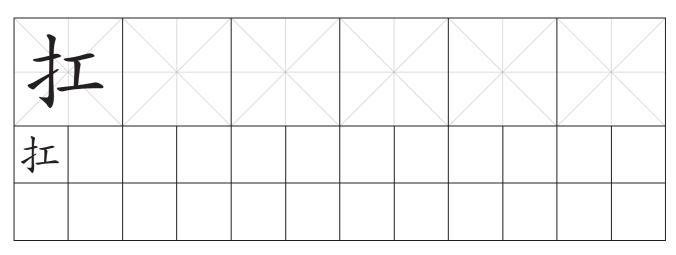


huì yì

会议 ungeprüfter 会议 Eintrag

- 1. Konferenzgespräch
- 2. Konvention
- 3. Meeting

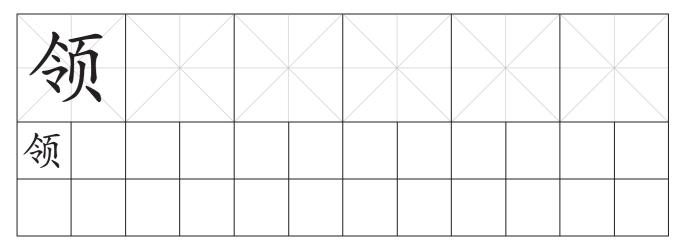
- 4. Ratsversammlung
- 5. Session
- 6. Versammlung



káng

JI ungeprüfter Eintrag

(schwere Sachen) auf den Schultern tragen; etwas schultern



lĭng dài

领带 ungeprüfter Eintrag

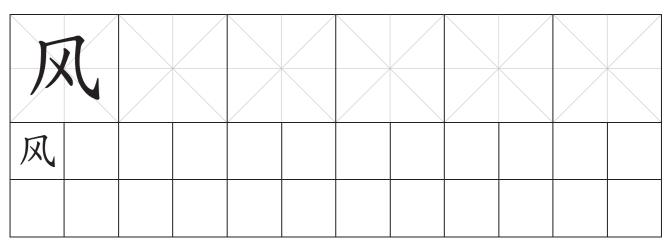
Krawatte

lǐng dǎo

*领导 ungeprüfter Eintrag

Leitung, Geschäftsleitung, leiten, führen

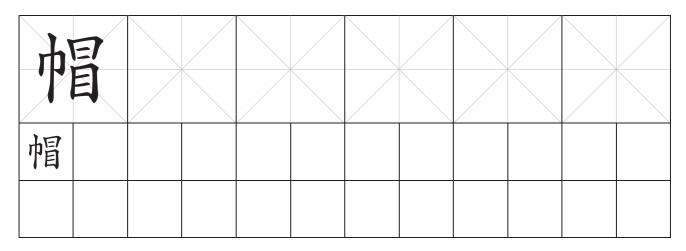




mài kè fēng

麦克风 ungeprüfter Eintrag

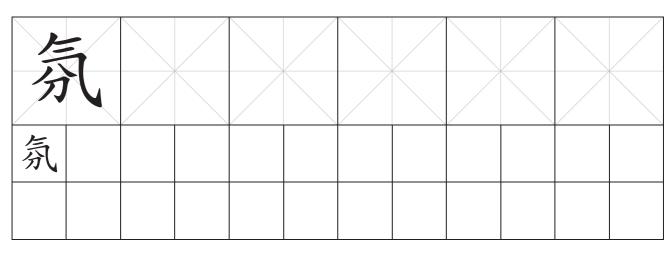
Mikrofon (Lehnwort von microphone)



mào zi

帽子 ungeprüfter Eintrag

Hut, Mütze



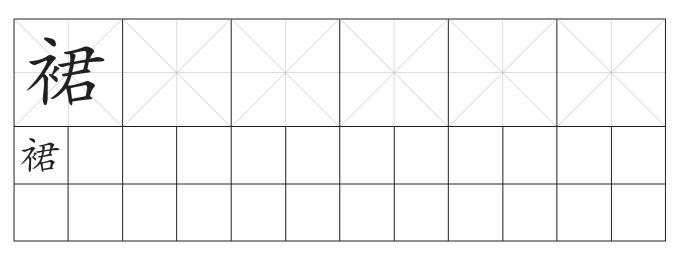
qì fēn 气氛 ungeprüfter 气氛 Eintrag

1. Anwandlung

2. Atmosphäre

3. Stimmung

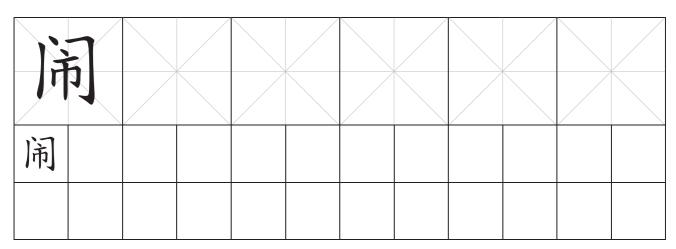
4. atmosphärisch



ungeprüfter Eintrag

(Frauen-)Rock





rè nao

热闹

ungeprüfter Eintrag

- 1. es ist viel los
- 2. lebhaft, rege

- 3. viel Betrieb, in Hochbetrieb sein, voller Rummel sein
- 4. voller Stimmung sein

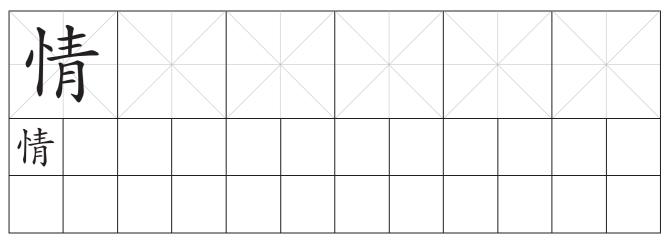
rèn ao

热闹

ungeprüfter Eintrag

- 1. eifrig / hastig mit Lärm und Aufregung
- 2. lebendig; lebhaft

青情情情情情情



rè qíng

ungeprüfter 热情 ungepring Eintrag

- 1. Leidenschaft, Enthusiasmus
- 2. herzlich; freundlich

- 3. hilfsbereit, engagiert
- 4. leidenschaftlich

qíng jǐng

*情景 ungeprüfter Eintrag

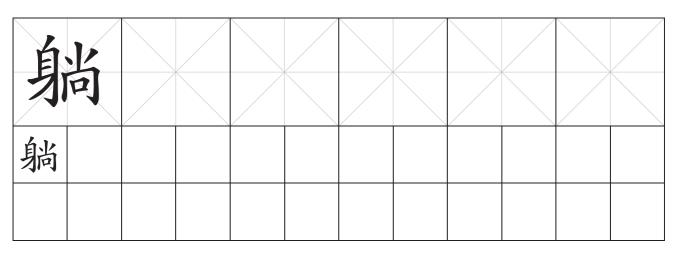
- 1. Fotomotiv, Bühne
- 2. Szene, Anblick

3. Umstände, Aussichten, Lage, Situation

qíng kuàng *情况 ungeprüfter Eintrag

Lage, Situation

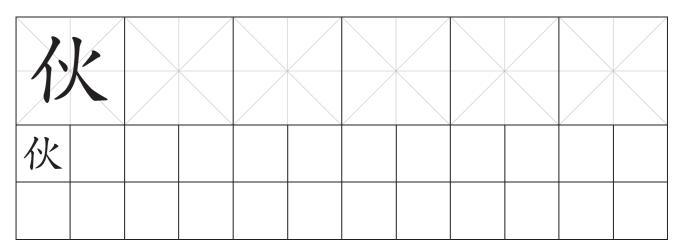
Gefühle, Empfinden, Emotion



tǎng

躺

liegen, sich hinlegen

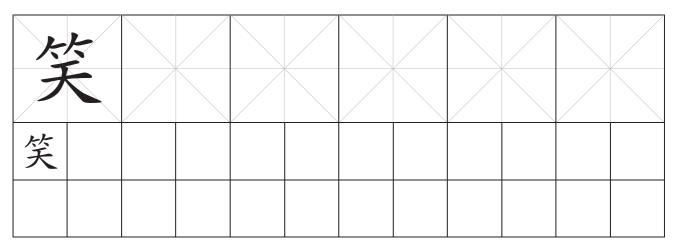


xiǎo huǒ zi 小伙子 ungeprüfter 上intrag

- 1. Hecht
- 2. Junge, Kerl
- 3. Junior

- 4. Typ
- 5. Typus





xiào

笑 ungeprüfter Eintrag

lachen, lächeln

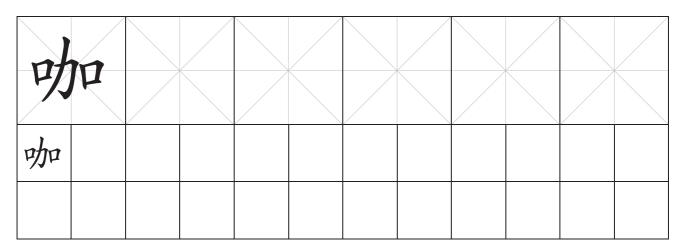
wēi xiào

* 微笑

1. Lächeln

2. lächeln

Lektion 48

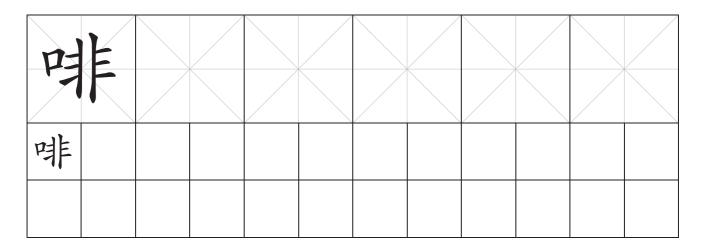


kā fēi guǎn

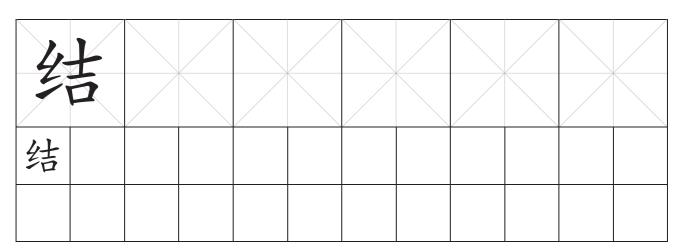
咖啡馆 ungeprüfter Eintrag

1. Café

2. Cafe



结结结结结结结结结结结



tuán jié

团结 ungeprüfter Eintrag

1. sich zusammenschließen

2. Einheit

3. Einverleibung

4. Festigung

5. Zusammenschluss

6. vereinigen

7. einig

8. einiger

9. einiges

jiē

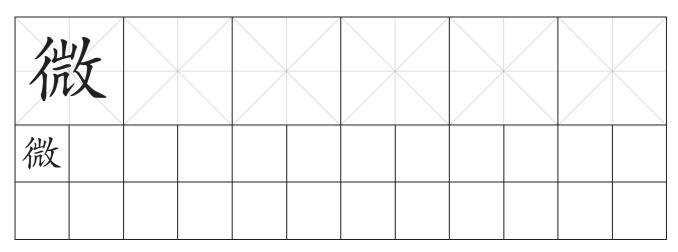
* 结 ungeprüfter Eintrag

(Frucht) ansetzen

jié

* 结 ungeprüfter Eintrag

verknoten, verknüpfen, knüpfen; gerinnen, etw. abschließen; Knoten, Junktion, Übergang, abbinden, Verband-

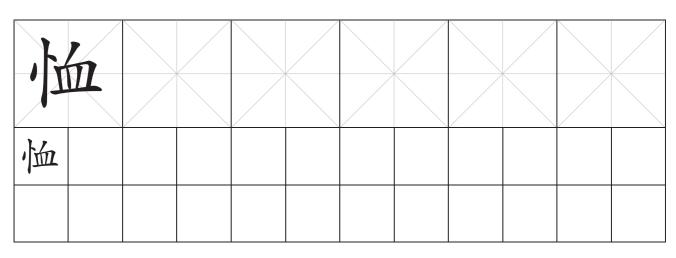


wēi xiào

微笑

1. Lächeln

2. lächeln



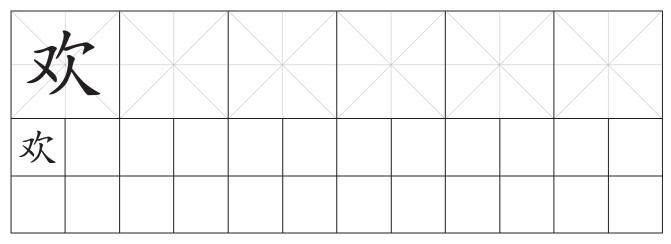
xù shān

恤衫

T-Shirt

Lektion 49

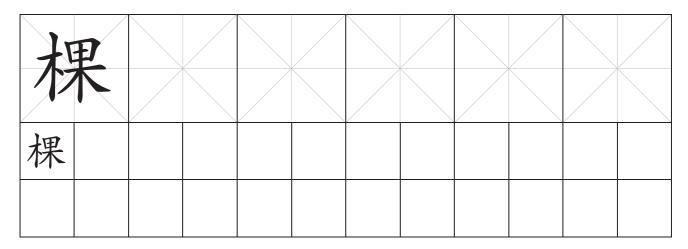




huān lè

欢乐 ungeprüfter Eintrag

- 1. Freude, Heiterkeit, Fröhlichkeit, Munterkeit
- 2. fröhlich, munter, gut gelaunt, heiter, glücklich

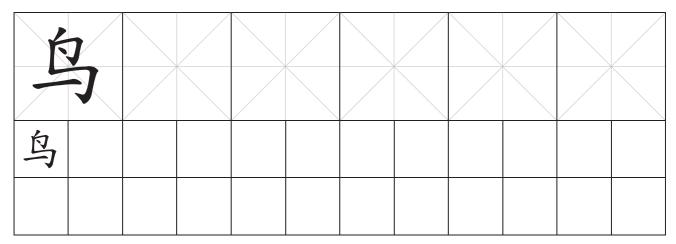


kē

棵 ungeprüfter Eintrag

Zähleinheitswort für Bäume und ähnliche Pflanzen





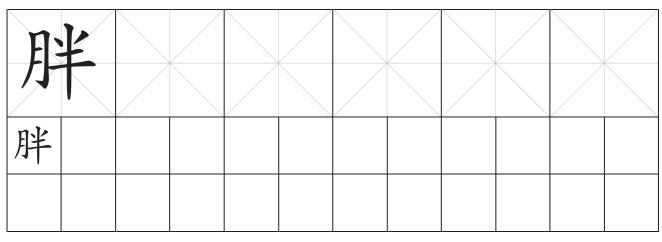
niǎo

鸟

1. Vogel

2. Radikal Nr. 196 = Vogel





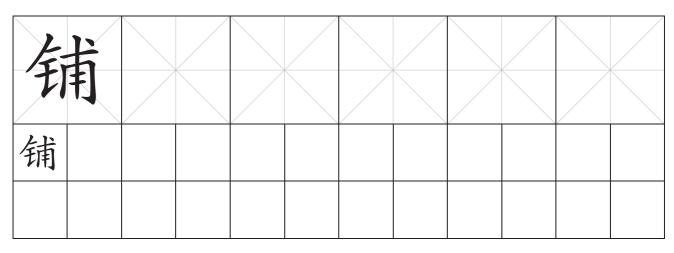
pàng

那 ungeprüfter Eintrag

1. dick

2. drall, mollig

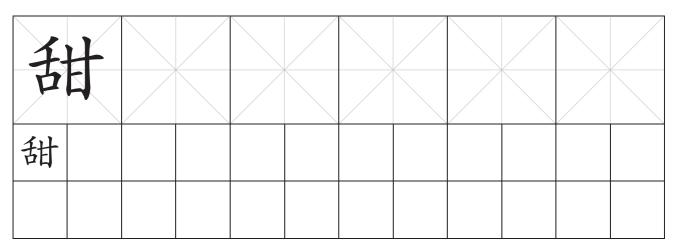
3. schweinisch



рū

辅 ungeprüfter Eintrag

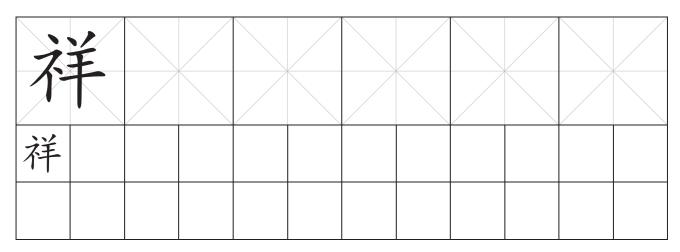
ausbreiten, verlegen



tián

甜 ungeprüfter Eintrag

süß



xiáng hé

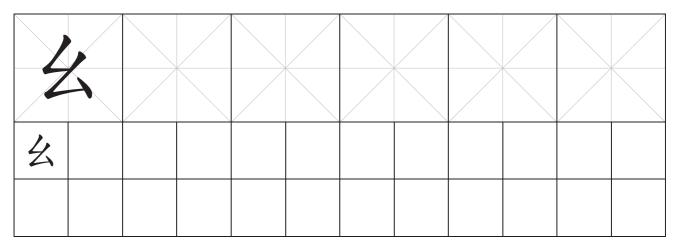
祥和 ungeprüfter Eintrag

idyllisch

jí xiáng

* 吉祥 ungeprüfter Eintrag

froh



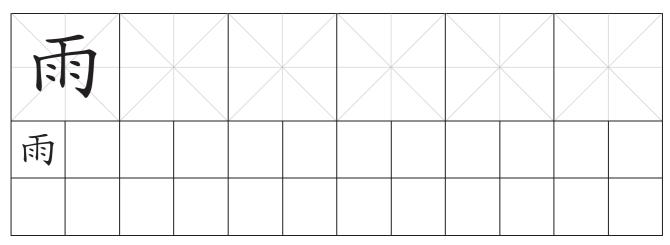
yāo

4 ungeprüfter Eintrag

- 1. eins (Aussprache der Ziffer 1)
- 2. jünste

3. klein, fein, winzig, unbedeutend



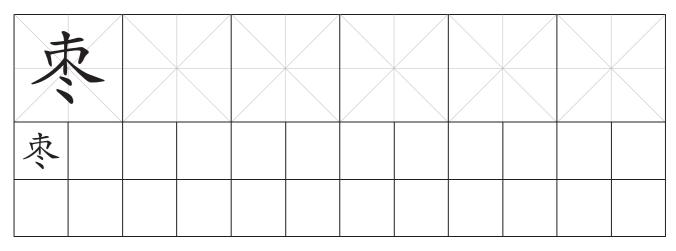


yŭ

雨

- 1. Niederschlag
- 2. Regen

3. Radikal Nr. 173 = Regen, Niederschlag



zăo

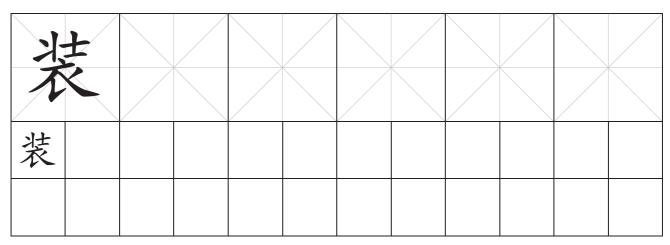
夾 ungo Eint

ungeprüfter Eintrag

- 1. Datteln
- 2. Jujube

3. Zao

装装装装装装装装装装装装装装装装装装装装装装装装装



zhuāng shì

装饰 ungeprüfter Eintrag

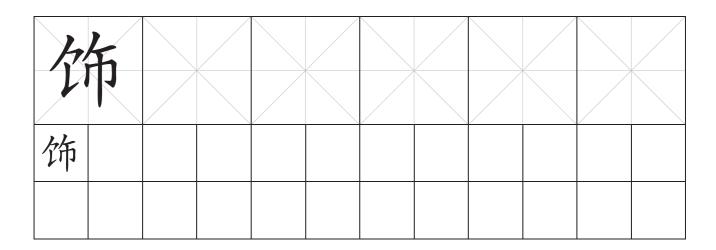
1. Dekoration

2. verschönern

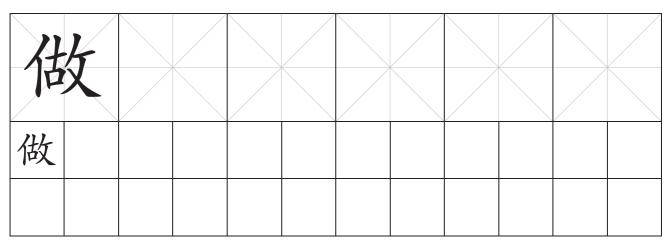
zhuāng

- 1. einbauen, montieren, aufladen
- 2. installieren

3. sich verkleiden, sich verstellen



做做做做做做做做做做做做做做做做做做做做做做

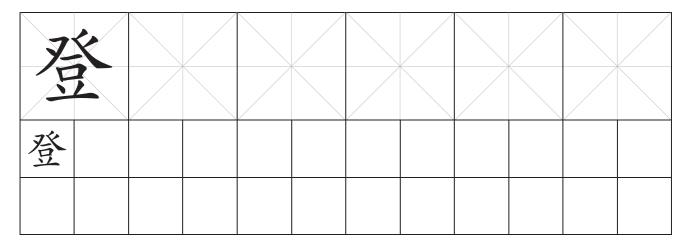


zuò kè

做客 ungeprüfter Eintrag

Gast sein, eingeladen sein

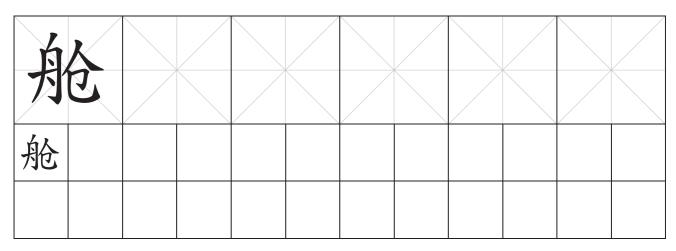
Lektion 50



dēng

登 ungeprüfter Eintrag

- 1. (用脚站稳) auf den Füßen stehend verharren, feststehen
- 2. (用力踏) etwas mit dem Fuß betätigen, treten
- 3. (由低处走到高处) in die Höhe gehen, nach oben steigen, besteigen, ersteigen
- 4. (穿鞋) (Schuhe) anziehen <方>
- 5. (记载) aufzeichnen, eintragen
- 6. (谷物登场) ernten, die Ernte einbringen
- 7. (刊登) veröffentlichen, (in der Zeitung oder Zeitschrift) erschein, etwas abdrucken lassen

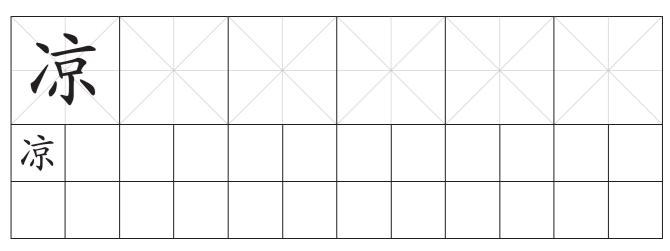


jī cāng

机舱 ungeprüfter Eintrag

Flugzeugkabine, Kabine



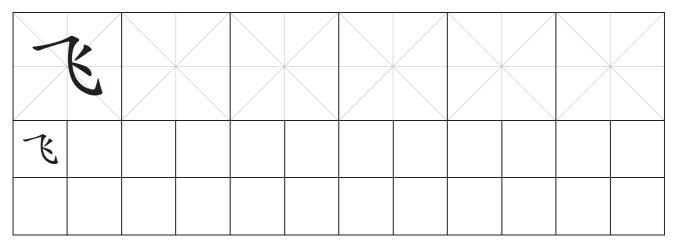


liáng

凉 ungeprüfter Eintrag 1. enttäuscht

2. kühl

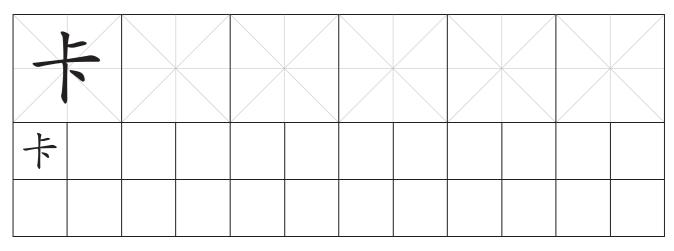




qĭ fēi

起飞 ungeprüfter Eintrag

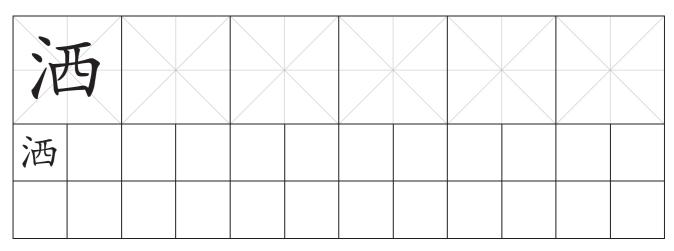
abheben, starten



qiǎ zi 卡子 ungeprüfter Eintrag

- 1. Klemme, Klammer
- 2. Falter

3. Schnalle (Teil eines Gurtes)



să

洒 ungeprüfter Eintrag

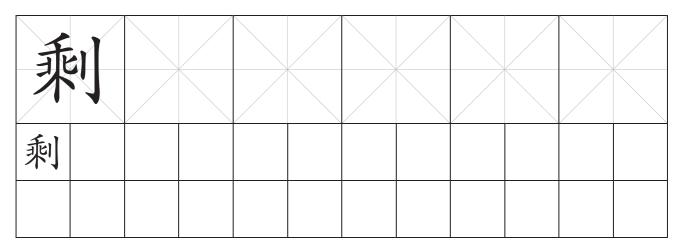
1. Berieselung

2. berieseln, besprengen

3. sprenkeln

4. spritzen

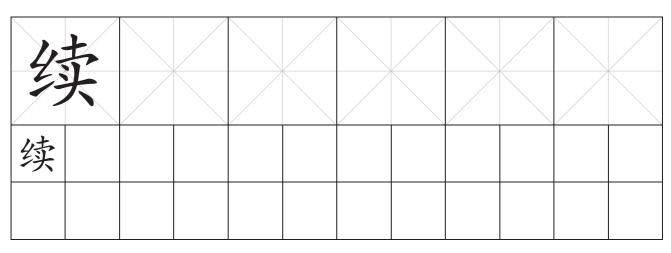
5. verschütten



shèng

和 ungeprüfter Eintrag

übrig, Rest



shǒu xù

手续 ungeprüfter Eintrag

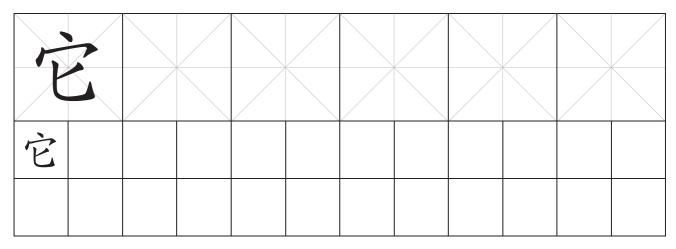
1. Formalität, Formalie

2. Verwaltungsakt

jì xù *继续 ungeprüfter Eintrag

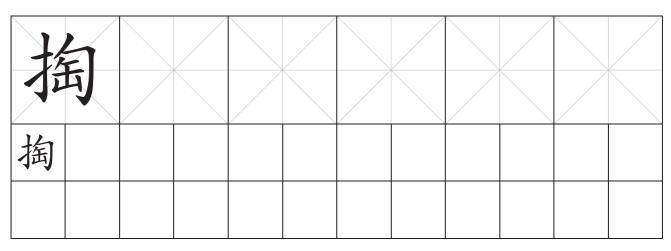
Fortsetzung, fortfahren, fortsetzen, fortführen





恒

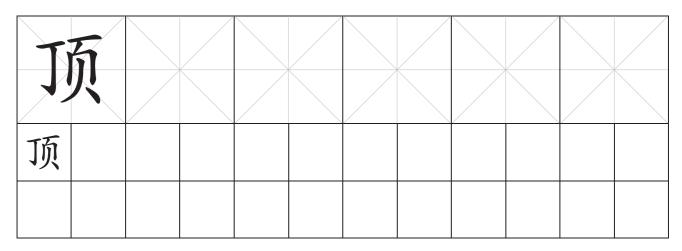
es < Personalpronomen 3. Pers., benutzt für unbelebte Sachen, Dinge>



tāo

掏

herausziehen (aus der Tasche, - meist verwendet 掏出)

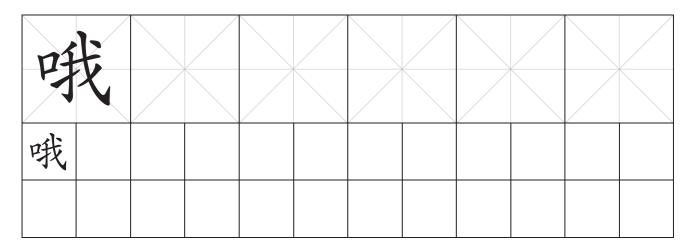


tóu dǐng

头顶 ungeprüfter Eintrag

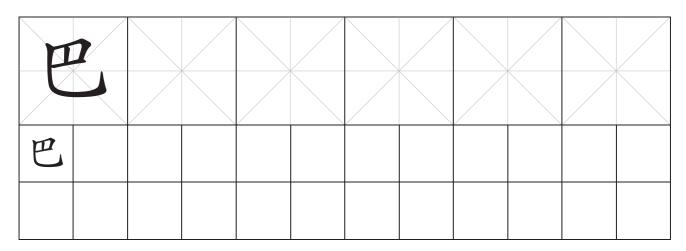
Scheitel

Lektion 51



ø4 哦 ungeprüfter Eintrag

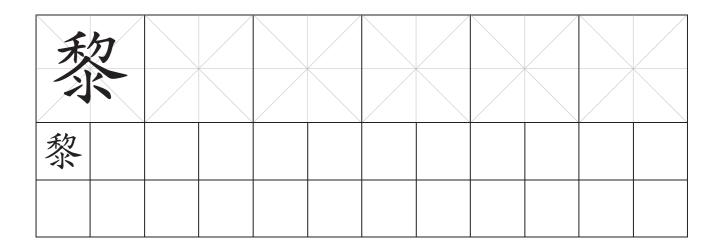
ach so, aha, oh (Ausruf, Ausdruck des Erkennens, plötzliches Verstehen)

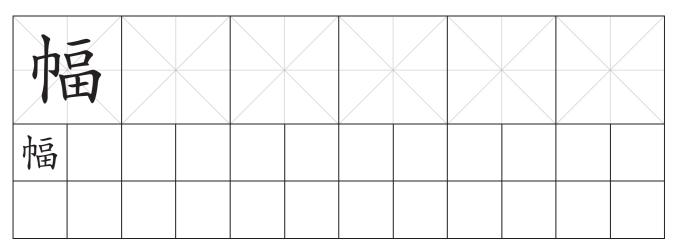


bā lí

巴黎

Paris (Hauptstadt Frankreichs)





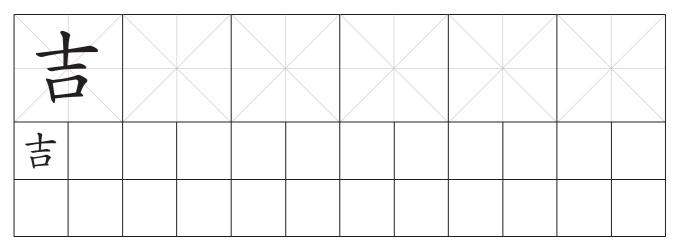
fií

幅 ungeprüfter Eintrag

- 1. (大小) Größe, Umfang, Format
- 2. (布匹的宽度) Breite einer Stoffbahn

3. (用于布帛、呢绒、图画等)





jí xiáng

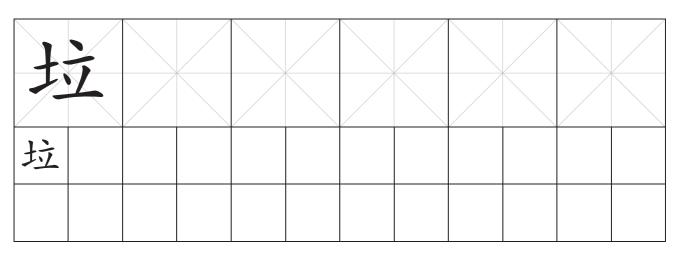
吉祥 ungeprüfter Eintrag

froh

jí lì

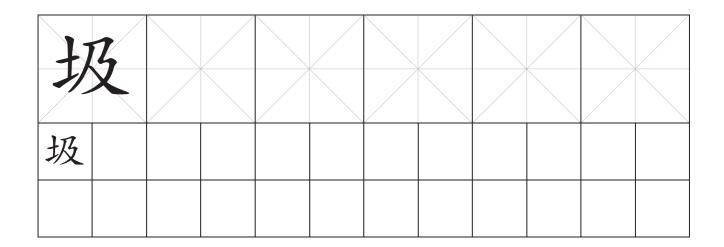
* 吉利 ungeprüfter Eintrag

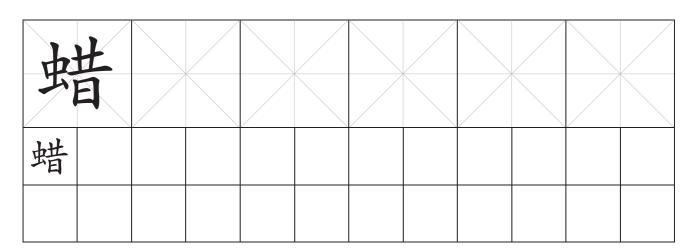
- 1. günstig, Glück verheißend
- 2. Geely (chin. Automarke)



垃圾 ungeprüfter Eintrag

Müll, Abfall, Unrat, Dreck, Kehricht, Schutt

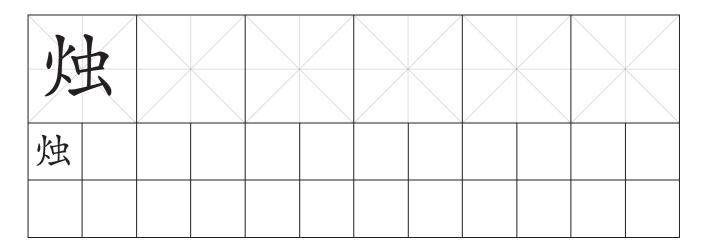




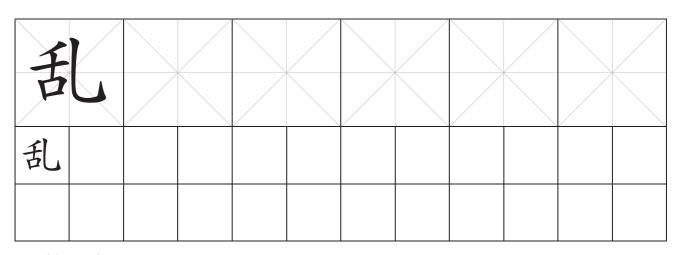
là zhú 蜡烛

1. Kerze aus Wachs

2. Kerze





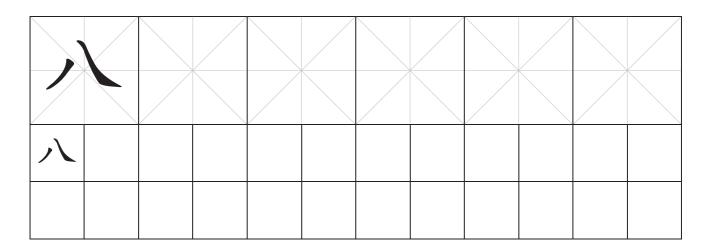


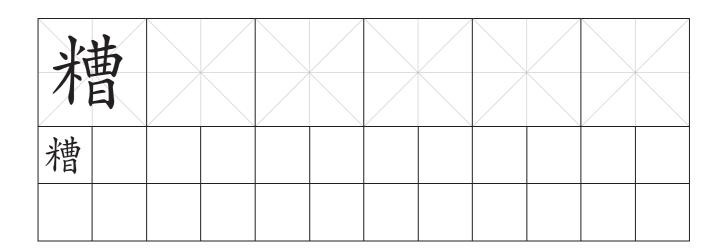
luàn qī bā zāo

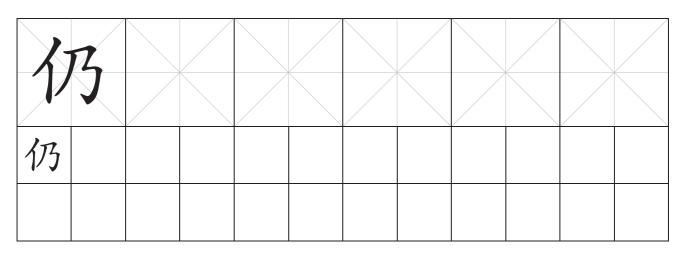
乱七八糟 ungeprüfter Eintrag

- 1. großes Durcheinander, totale Unordnung
- 2. unordentlich









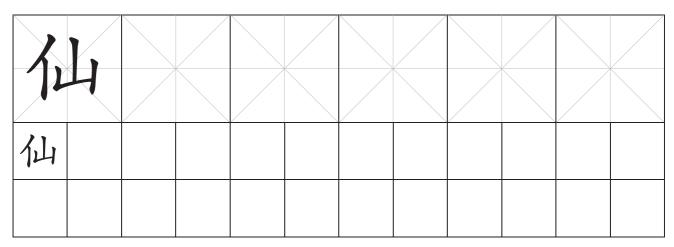
réng

仍

- 1. dennoch, doch
- 2. bleiben, übrig bleiben

3. weiterhin sein

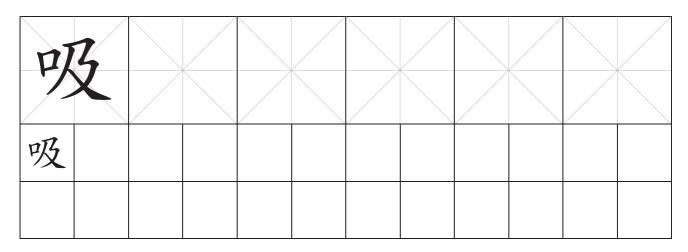




shuĭ xiān

水仙 ungeprüfter Eintrag

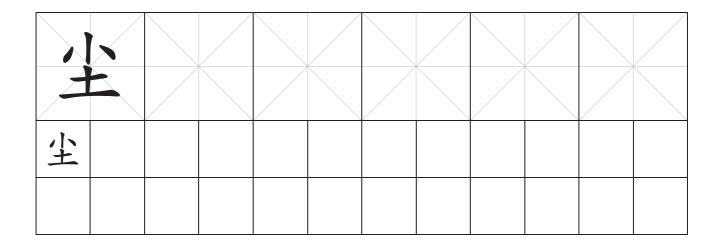
Narzissen



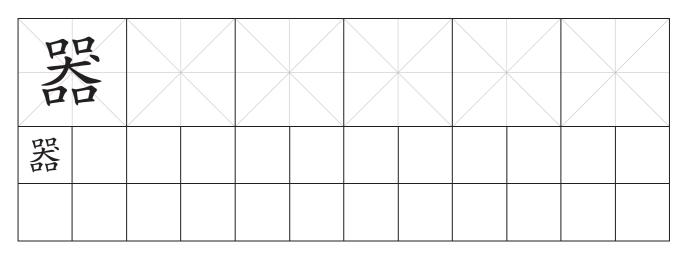
xī chén qì

吸尘器

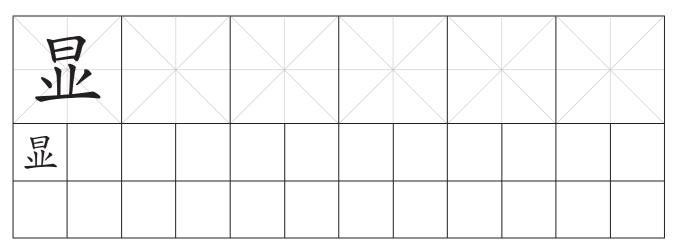
Staubsauger











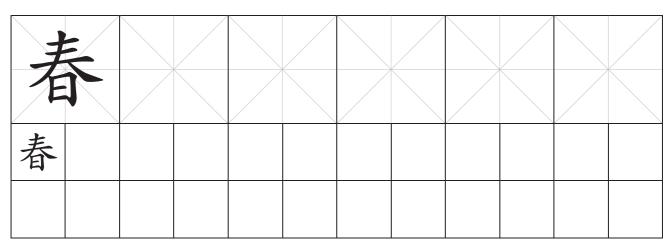
xiǎn de

显得 ungeprüfter Eintrag

- 1. Anschein
- 2. auftreten, erscheinen

- 3. wirken
- 4. Auszusehen

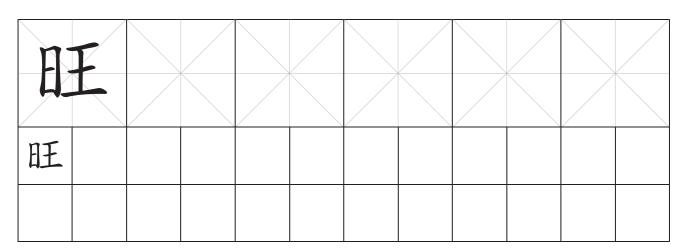
春春春春春春春春春



xīn chūn

新春 ungeprüfter Eintrag

Frühlingszeit; der neue Frühling



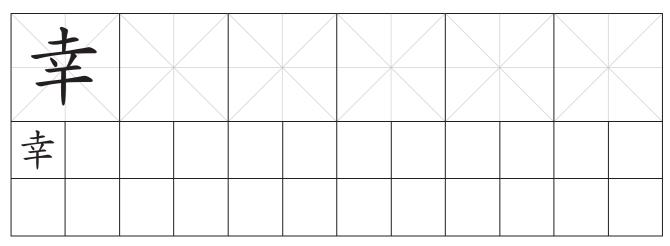
 $x\bar{\imath}ng\,w\grave{a}ng$

兴旺 ungeprüfter Eintrag

- 1. floriert
- 2. Prosperität
- 3. Wohlstand
- 4. blühen

- 5. boomen
- 6. florieren
- 7. erfolgreich
- 8. wohlhabend



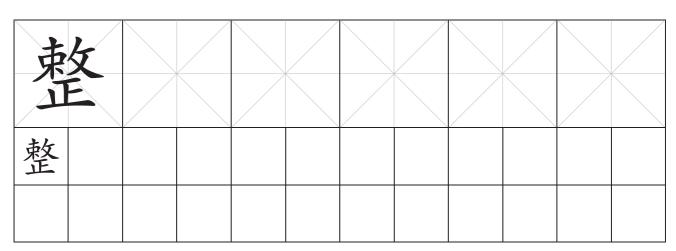


xìng fú

幸福 ungeprüfter Eintrag

1. Glück und Wohl

2. glücklich

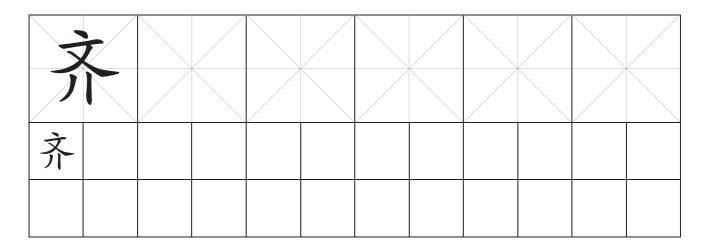


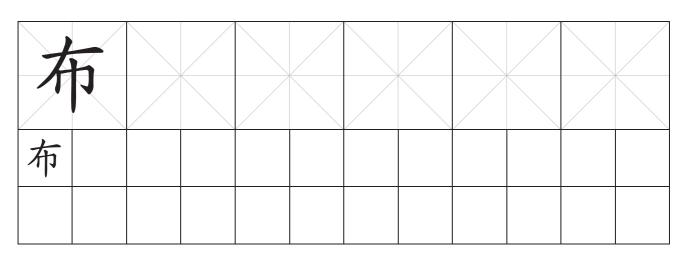
zhěng qí

整齐 ungeprüfter Eintrag 1. ordentlich, geordnet

2. in guter Ordnung sein







zhuō bù

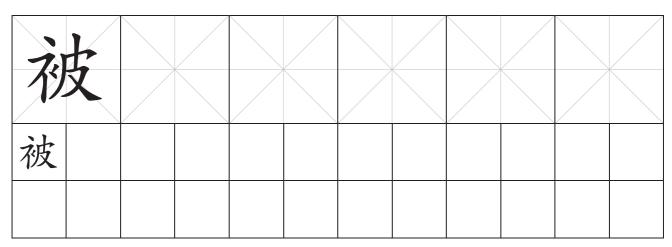
桌布 ungeprüfter Eintrag

1. Tischdecke

2. Tischtuch

Lektion 52





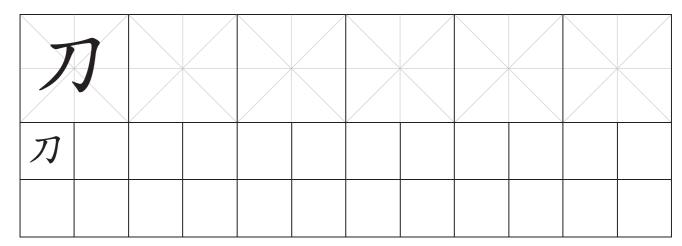
bèi

被 ungeprüfter Eintrag

1. <Passivpartikel>

2. Bettdecke, Steppdecke, Oberbett

刀刀刃



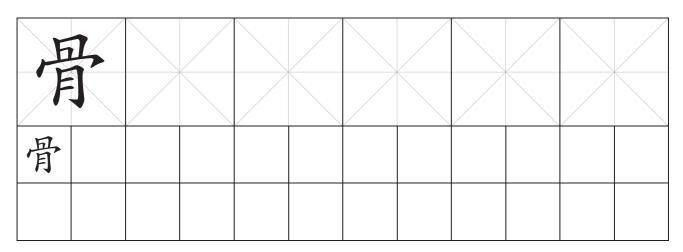
dāo

刀 ungeprüfter Eintrag

- 1. (刀状的东西) messerförmiges Gerät
- 2. (切、割的工具) Messer
- 3. (指兵器) (einschneidige) Hiebwaffe,

Säbel, Schwert

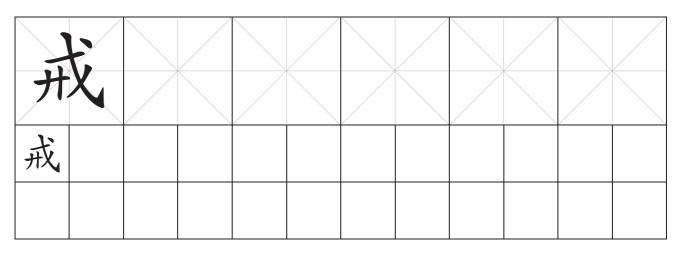
- 4. hundert Bogen (Papier)
- 5. Dao



gú tou

骨头 ungeprüfter Eintrag

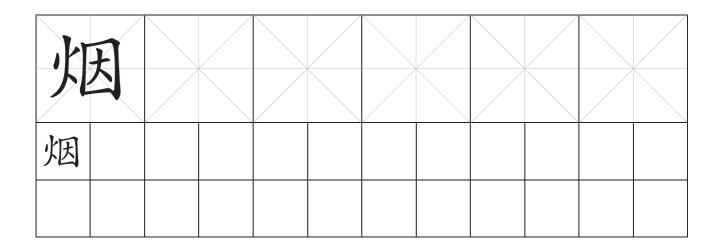
Knochen

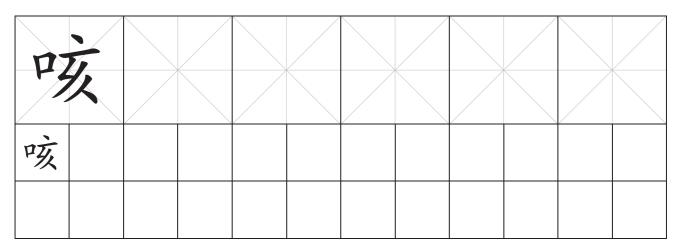


jiè yān

戒烟 ungeprüfter Eintrag

das Rauchen aufgeben

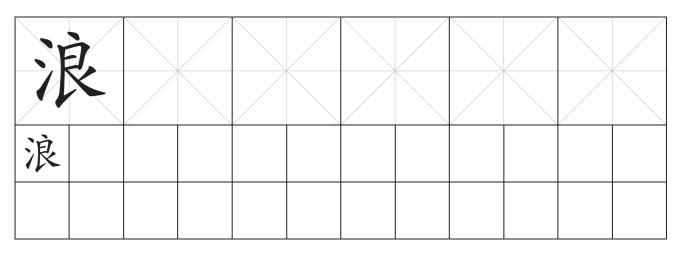




ké

ungeprüfter Eintrag

husten, Husten

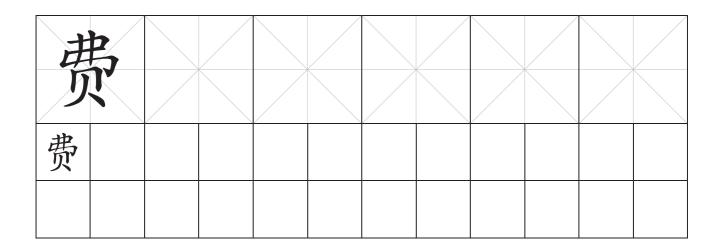


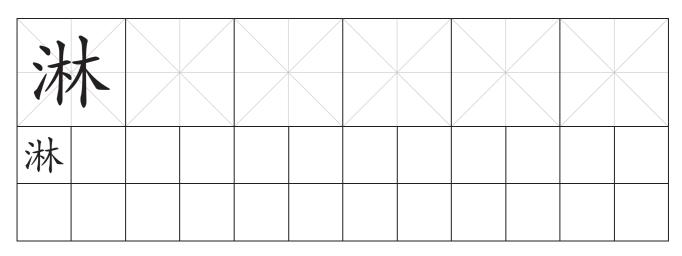
làng fèi 浪费

1. verschwenden

2. vergeuden



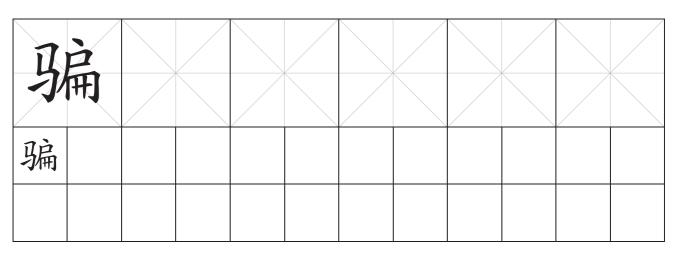




lín

淋

begießen



piàn

骗品

ungeprüfter Eintrag

- 1. anlügen, anschwindeln, ergauern
- 2. betrügen, austricksen, zum Narren halten

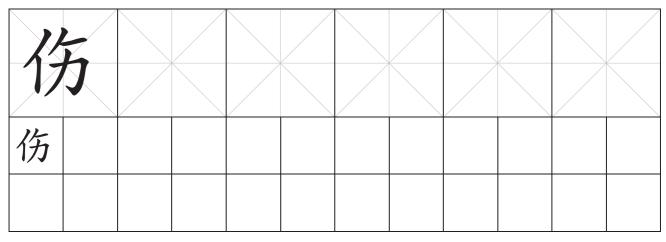
shòu piàn

受骗

ungeprüfter Eintrag

betrogen werden, hinters Licht geführt werden

伤伤伤伤伤伤伤



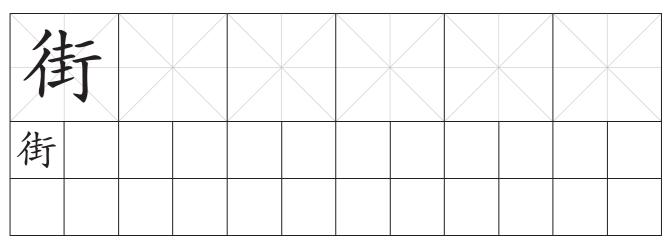
shāng

伤

ungeprüfter Eintrag

- 1. Verletzung; Wunde
- 2. schaden, verletzen, verwunden
- 3. verletzt, verwundet, geschädligt

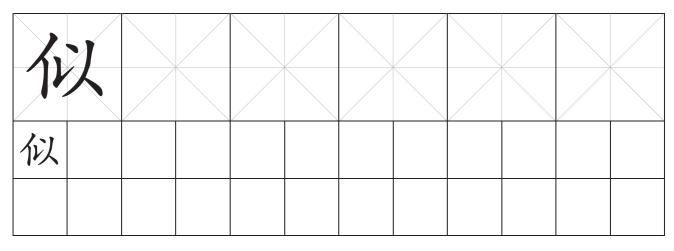
街街街街街街街街街街街街街街街街街街街街街街街街街街街街街



shàng jiē

上街 ungeprüfter Eintrag

auf die Straße gehen, einkaufen gehen



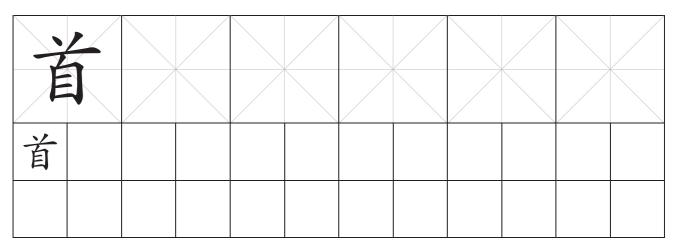
shì de

似的 ungeprüfter Eintrag

1. (ganz so) wie

2. als ob

首首首首首首首首首



shǒu dū jù chǎng

首都剧场 ungeprüfter Eintrag

Hauptstadt-Theater

shŏu xiān

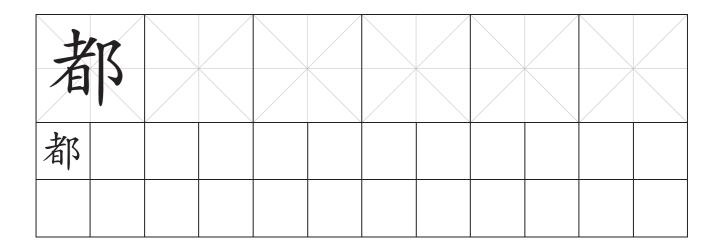
* 首先 ungeprüfter Eintrag

1. erst, erstmal, zunächst, vor allem, zuallererst, vor allen Dingen, in

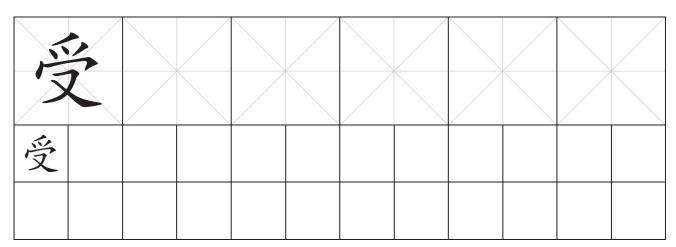
erster Linie

2. erstens

都都都都都都都







shòu

受

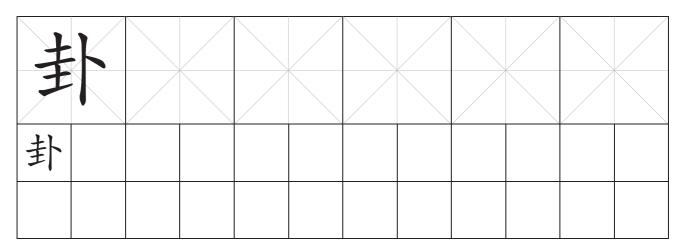
- 1. Partikel für Passiv < Grammatik>
- 3. erleiden

2. erhalten, bekommen

shòu piàn

受骗 ungeprüfter Eintrag

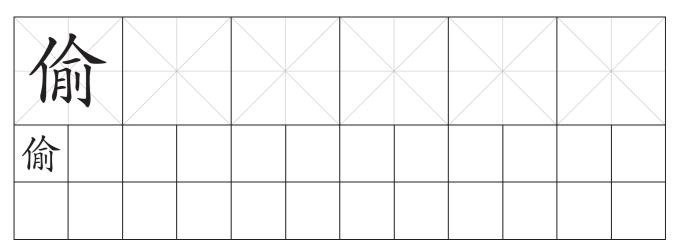
betrogen werden, hinters Licht geführt werden



suàn guà

算卦 ungeprüfter Eintrag

Zukunft vorhersagen (lassen); Glück vorhersagen (lassen)



tōu

偷 ungeprüfter Eintrag

1. mau

2. sich für etw Zeit nehmen

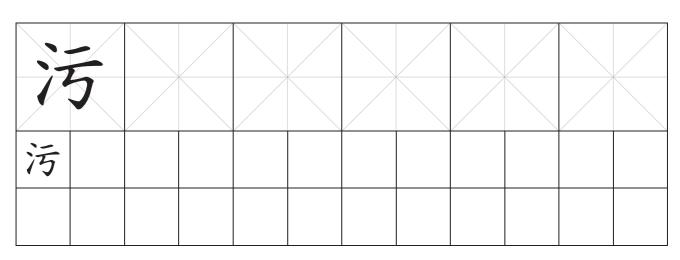
3. stibitzen

4. heimlich

xiǎo tōu

小偷 ungeprüfter Eintrag

Dieb



wū rǎn

污染 ungeprüfter Eintrag

1. Umweltverschmutzung

2. vergiften

3. verschmutzen

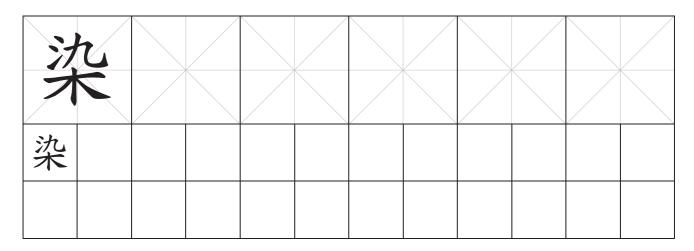
4. verseuchen

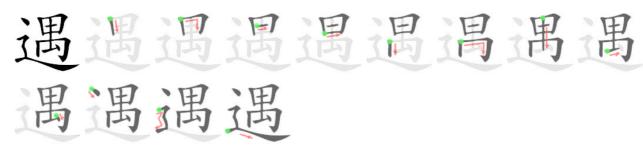
wū shuĭ

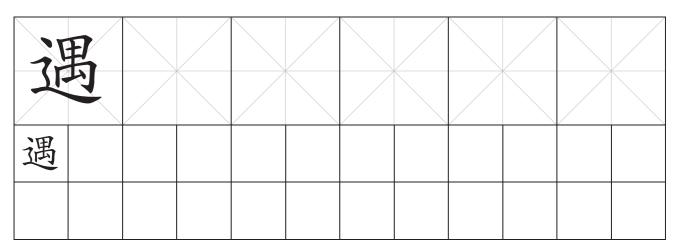
污水 ungeprüfter Eintrag

1. Abwasser

2. Schmutzwasser







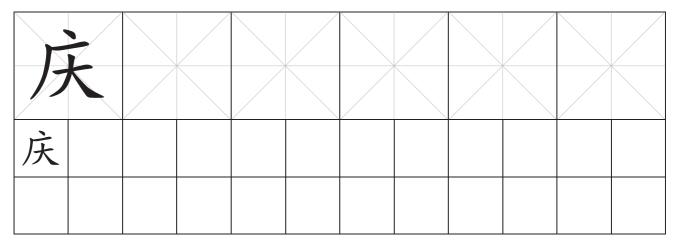
yù dào

遇到 ungeprüfter Eintrag

begegnen, stoßen auf, treffen auf

Lektion 53

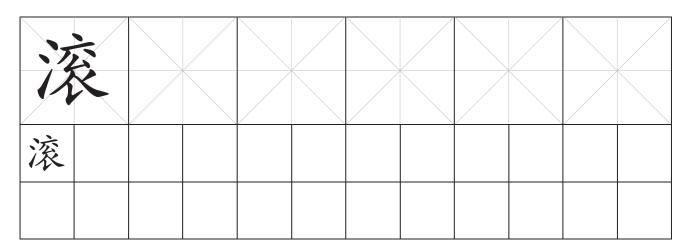




chóng qìng

重庆

Chongqing (Hauptstadt der Verwaltungseinheit Chongqing, China)

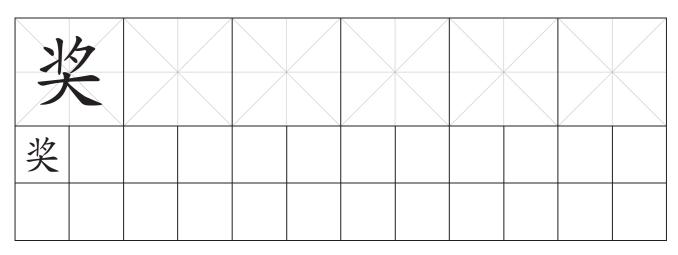


gŭn

滚 ungeprüfter Eintrag

1. drehen, rollen

2. kochen, sieden



guò jiǎng

过奖 ungeprüfter Eintrag

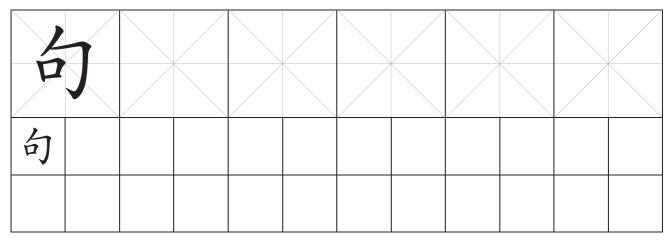
(höfliche Erwiderung auf Lob), übertrieben loben, schmeicheln

jiǎng xué jīn

* 奖学金 ungeprüfter Eintrag

Stipendium





jù 句

ungeprüfter Eintrag

1. Satz

Linien, ...

2. ZEW für Satz, Vers, Strophe; Sätze,

3. Ju

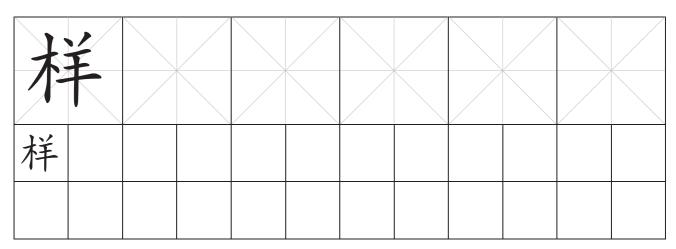
qĭ jù

起句 ungeprüfter Eintrag

1. Anfangsatz

2. eine Satz anfangen

样样样样样样样



kàn yàng zi

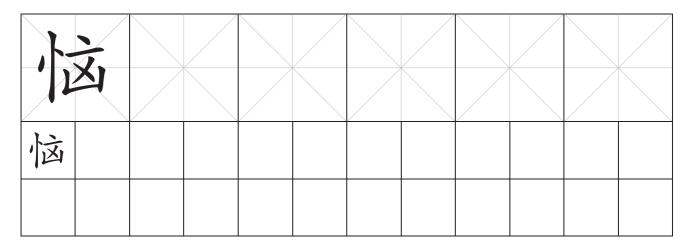
看样子 ungeprüfter Eintrag

es scheint

yàng * 样 ^{ungeprüfter} Eintrag

- 1. Art, Typ, Sorte
- 2. Form, Stil

3. Gestalt, Aussehen



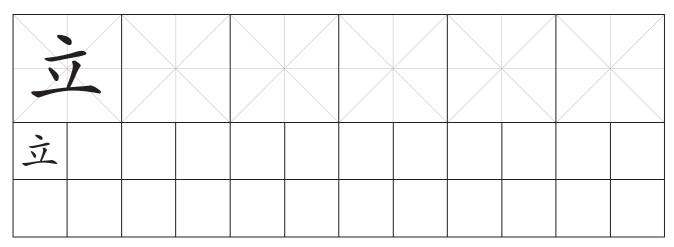
kǔ nǎo

ungeprüfter Eintrag

- 1. Bedrängnis
- 2. bekümmert, quälte
- 3. Qual

- 4. Reizung
- 5. Trübsal
- 6. niedergeschlagen



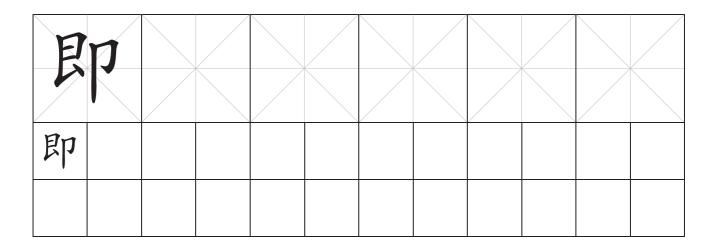


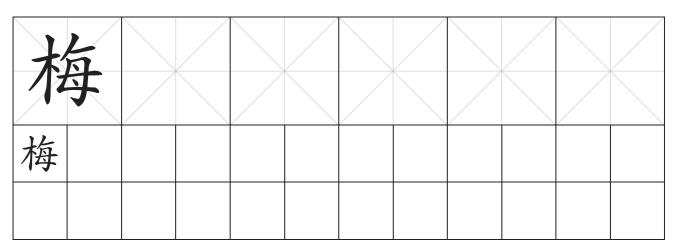
lì jí 立即

- 1. blitzesschnell
- 2. umgehend

- 3. unmittelbar
- 4. unverzüglich







méi

梅 ungeprüfter Eintrag

1. Mei

2. Prunus mume (lat)

3. Ume

4. asiatische Pflanze, ähnelt Aprikose



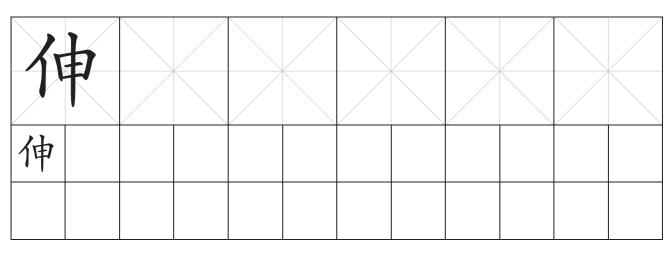
F						
1						
景						

qíng jǐng

情景 ungeprüfter Eintrag

- 1. Fotomotiv, Bühne
- 2. Szene, Anblick

3. Umstände, Aussichten, Lage, Situation



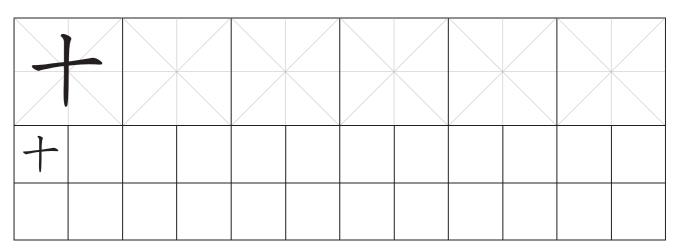
shēn

伸 ungeprüfter Eintrag

1. ausdehnen, ausweiten

2. ausweiten, (aus-)strecken





shí zì lù kǒu

十字路口 ungeprüfter Eintrag

1. Kreuzung

2. Kreuzweg

shí fēn

* 十分 ungeprüfter Eintrag

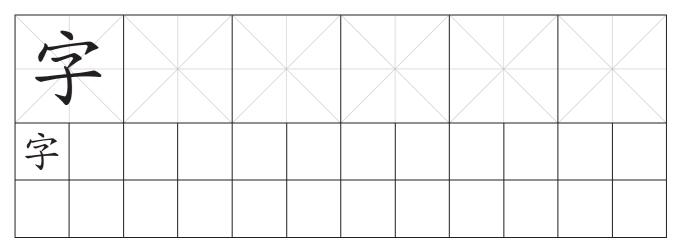
1. rechtschaffen

2. verflixt

3. vollständig

4. sehr, eher, äußerst





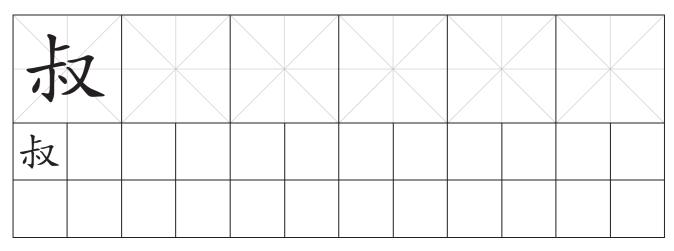
zì mù * 字幕

Untertitel

shù zì

* 数字 ungeprüfter Eintrag

Ziffer, Zahl; digital, numerisch

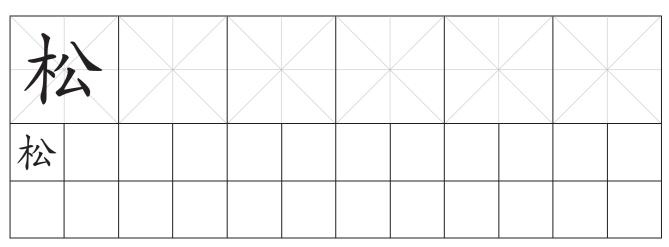


shū shu

叔叔 ungeprüfter Eintrag

- Anrede für ältere Männer (bzw. Männer älter als man selbst)
- 2. jüngerer Bruder des Vaters
- 3. Onkel





sōng

wngeprüfter Eintrag

1. Kiefer (lat: Pinus)

2. lockern

3. locker

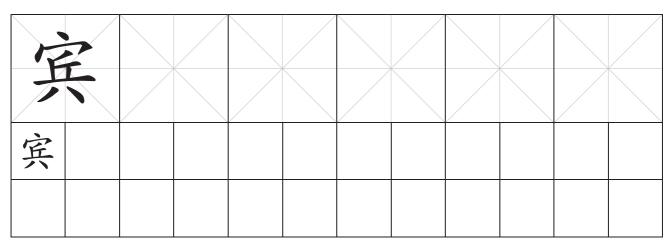
4. schlaff

sōng

松 ungeprüfter Eintrag

1. Song

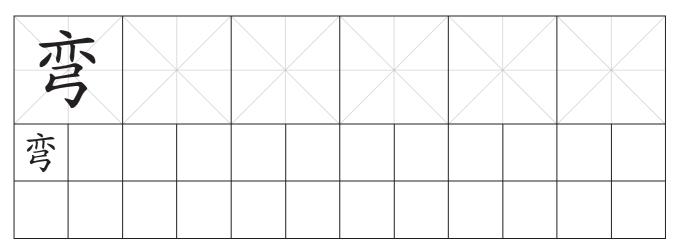
2. entspannen



wài bīn

外宾 ungeprüfter Eintrag

ausländischer Besucher, Gast aus dem Ausland



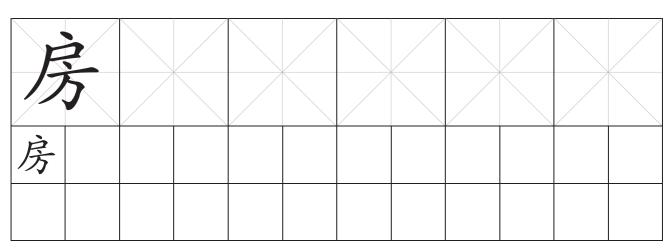
wān yāo

弯腰

1. sich bücken

2. sich niederbeugen



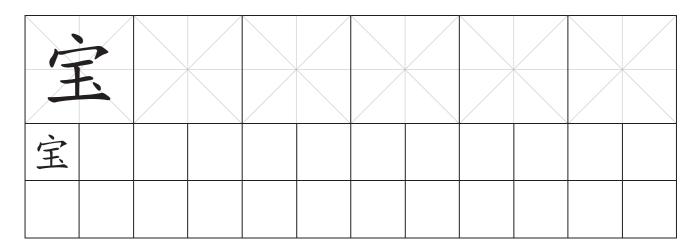


wén fáng sì bǎo

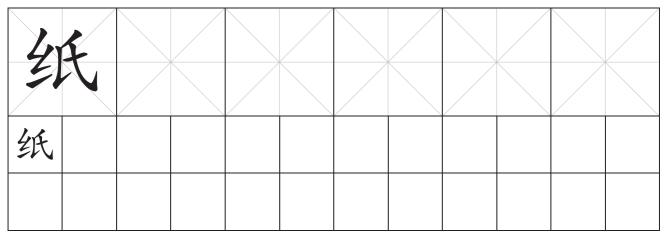
文房四宝 ungeprüfter Eintrag

Vier Schätze des Gelehrtenzimmers







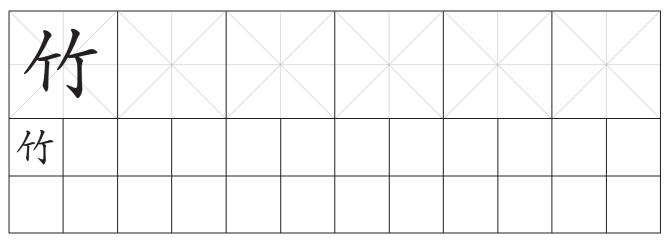


zhĭ

纸

Papier





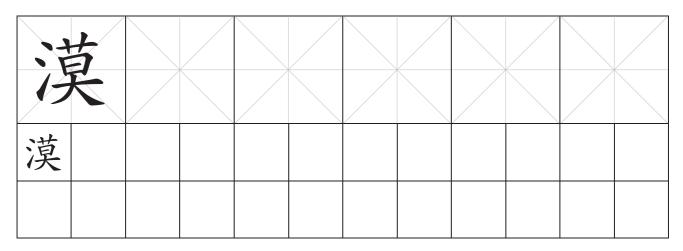
zhú

竹 ungeprüfter Eintrag

- 1. Bambus
- 2. Zhu

3. Radikal Nr. 118 = Bambus

Lektion 54

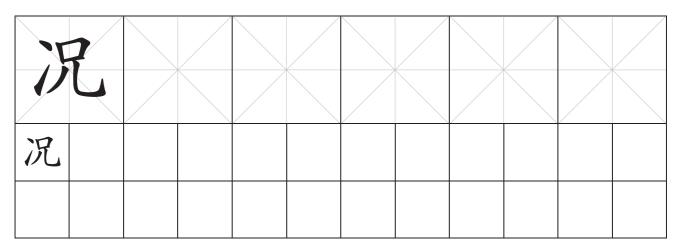


lěng mò

冷漠 ungeprüfter Eintrag

kalt, gleichgültig



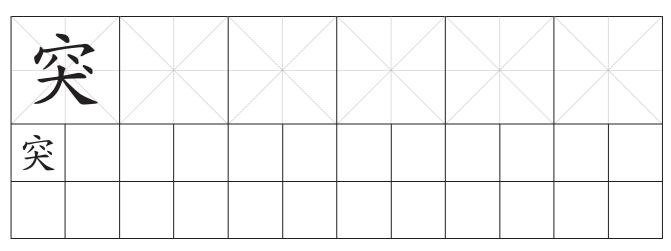


qíng kuàng

情况 ungeprüfter Eintrag

Lage, Situation



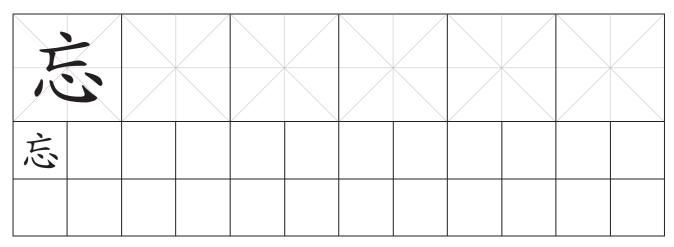


tū rán

突然

plötzlich





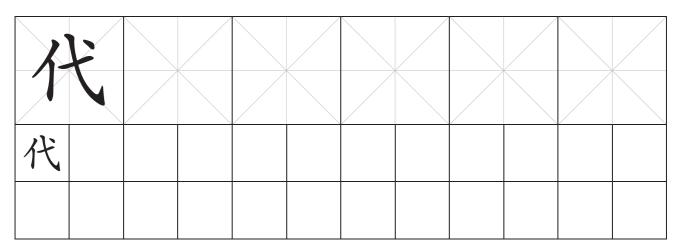
wàng bù liǎo

忘不了 ungeprüfter Eintrag

unvergesslich

Lektion 55



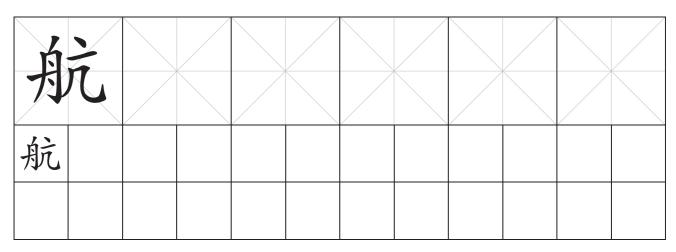


gǔ dài

古代 ungeprüfter Eintrag

1. Altertum, Antike

2. in alten Zeiten, im Altertum

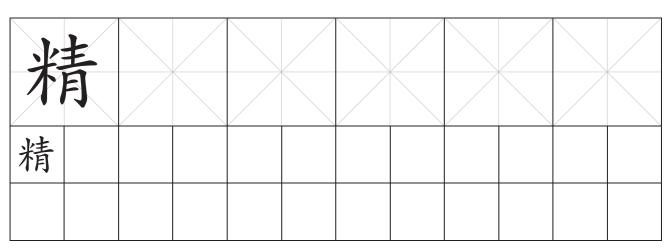


háng bān

航班 ungeprüfter Eintrag

Fluglinie

精精精精精精精精精精

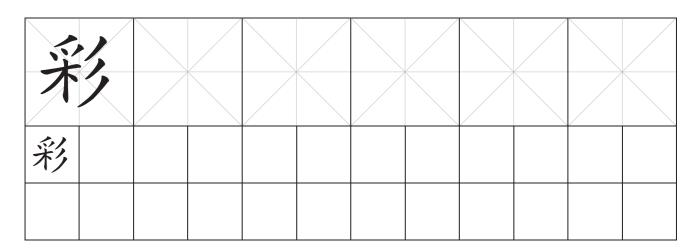


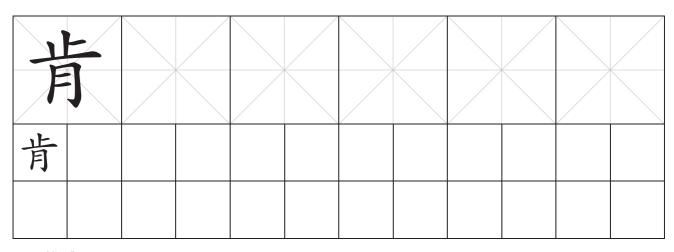
jīng căi

精彩 ungeprüfter Eintrag

vorzüglich, wunderschön

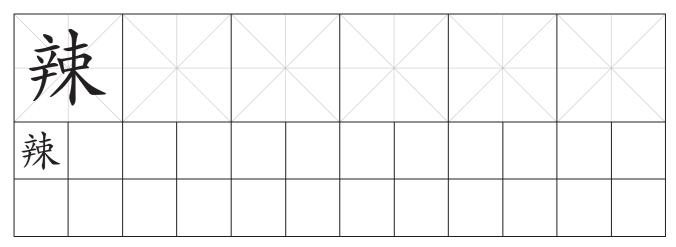






kěn dìng 肯定 ungeprüfter Eintrag

bestätigen, bekräftigen, mit Bestimmtheit sagen, bestimmt, auf jeden Fall



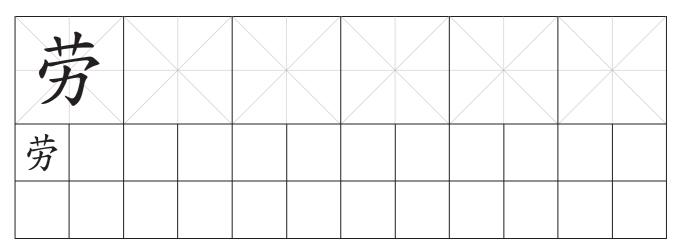
là

辣 ungeprüfter Eintrag

1. scharf

2. scharfer Geschmack



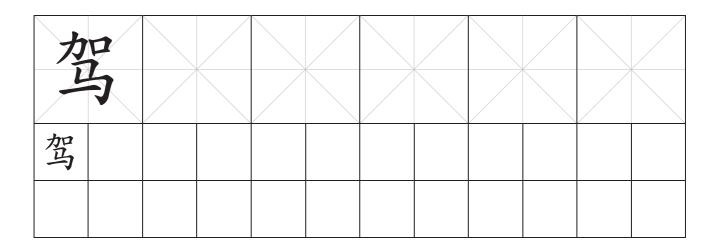


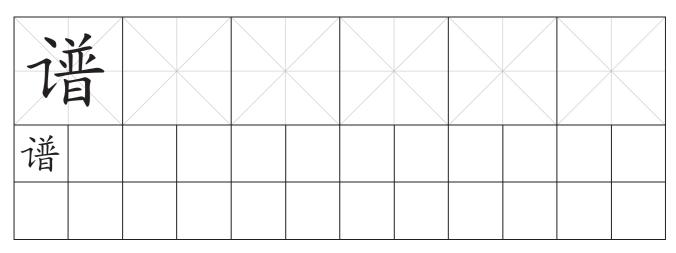
láo jià

劳驾

ungeprüfter Eintrag

Verzeihung!



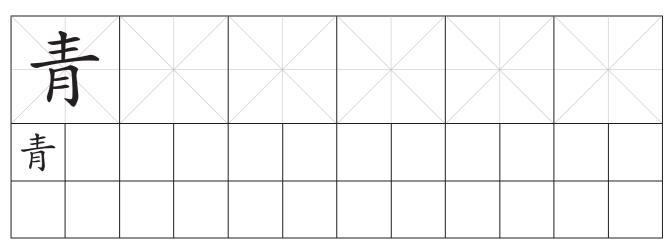


liăn pǔ

脸谱 ungeprüfter Eintrag

Gesichtsmaskentyp der chinesischen Oper



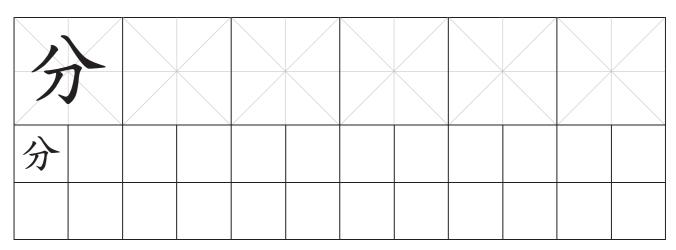


qīng nián

青年 ungeprüfter Eintrag

Jugend





shí fēn

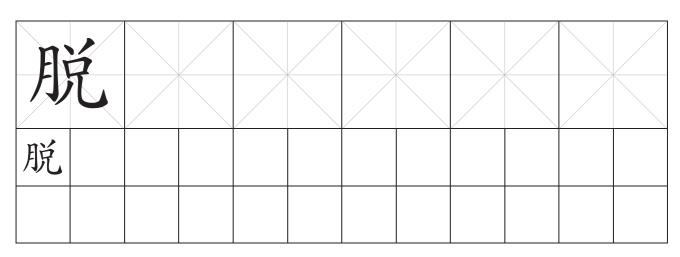
十分 ungeprüfter Eintrag

1. rechtschaffen

2. verflixt

3. vollständig

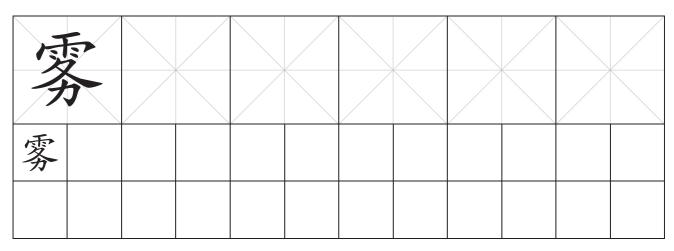
4. sehr, eher, äußerst



tuō

脱 ungeprüfter Eintrag

- 1. abnehmen, ausziehen
- 2. abwerfen, abstreifen, abfallen, ausfallen, entfernen
- 3. entkommen, entgehen, entfliehen, entrinnen
- 4. fehlen
- 5. vernachlässigen
- 6. wenn, falls
- 7. Tuo

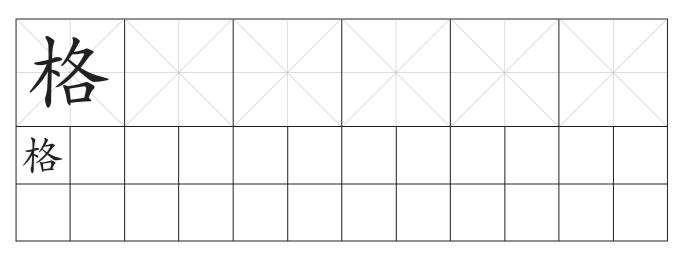


wii

雾 ungeprüfter Eintrag

1. Dunst

2. Nebel



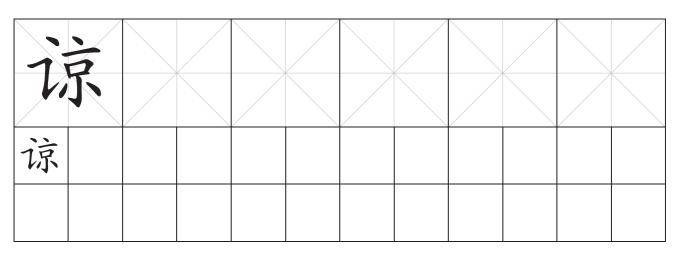
xìng gé 性格

Charakter

」 ge * 及格 ungeprüfter Eintrag

- 1. bestehen
- 2. eine Probe bestehen

3. ausreichend in Qualität



yuánliàng 原谅 ungeprüfter Eintrag

1. Abnahme

2. Entschuldigung

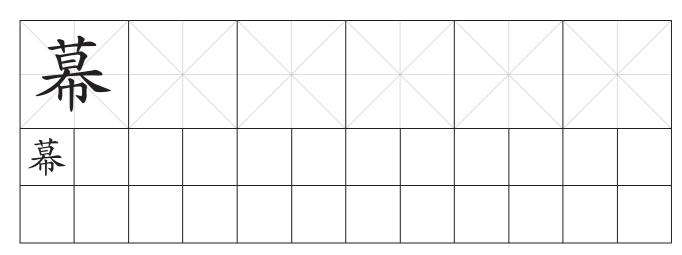
3. Freispruch

4. Gnade

5. Vergebung

6. Verzeihung

7. vergeben, verzeihen



zì mù 字幕

Untertitel

Lektion 56

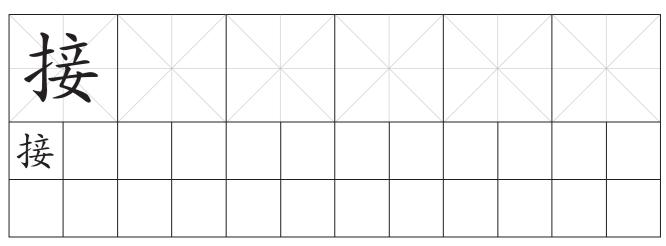


4	7					
积						

jī jí 积极 ungeprüfter Eintrag

- 1. aktiv, eifrig
- 2. enthusiastisch, energisch, tatkräftig
- 3. positiv, optimistisch

接接接接接接接接接接接接接接接接接接接接接接接

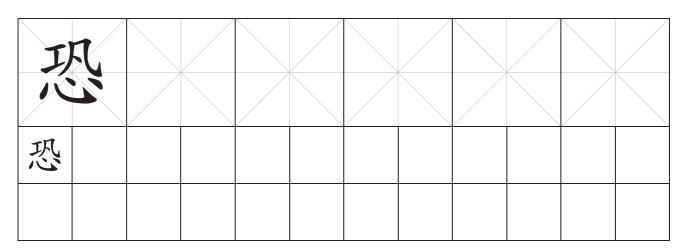


jiē zhe

接着 ungeprüfter Eintrag

- 1. etw. weiterführen, betreiben
- 2. etw.auffangen, fangen

3. nachfolgend, folgend, anschließend, weiter, danach, nun

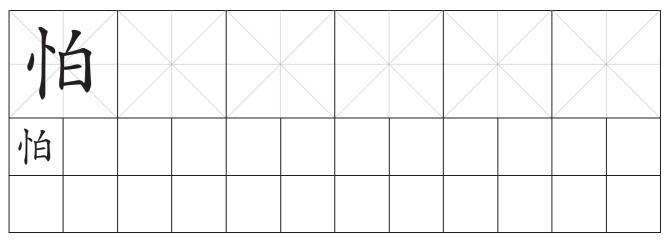


kŏng pà

恐怕 ungeprüfter Eintrag 1. etwa, vielleicht

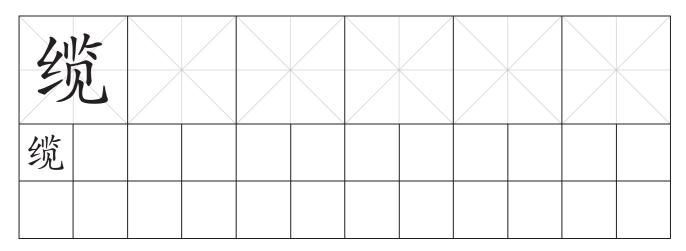
2. befürchten, dass

怕怕怕怕怕怕怕怕怕怕怕



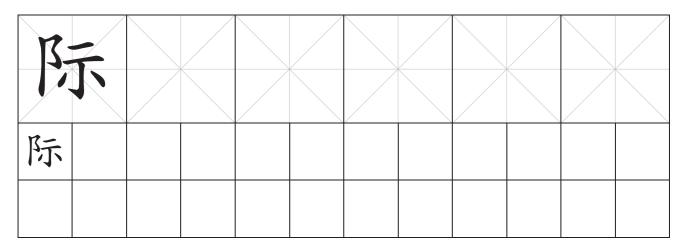
ungeprüfter 首 Eintrag

fürchten, Angst haben



Seilbahn

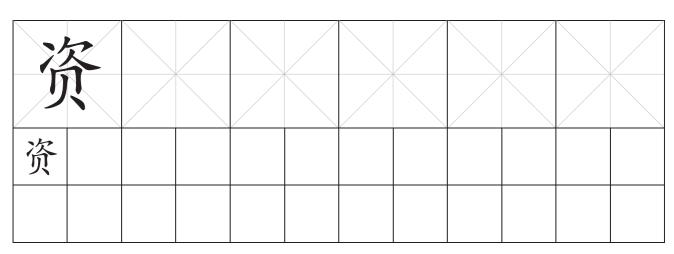
Lektion 57



guó jì 国际

international



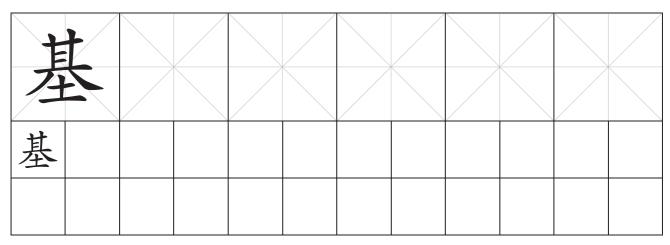


hé zī

合资

gemeinsam investieren; Kapital zusammenlegen

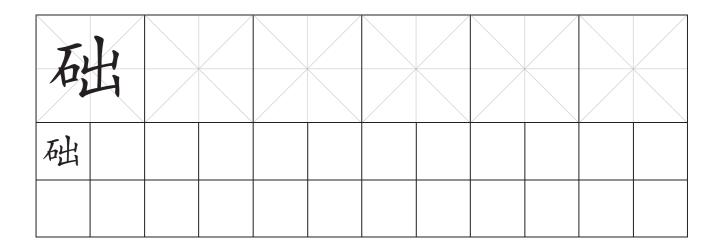




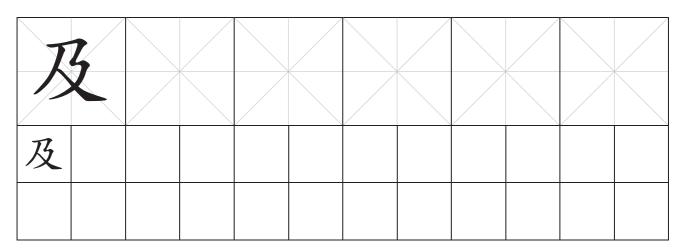
jī chǔ

基础 ungeprüfter Eintrag

Basis, Grundlage, Fundament



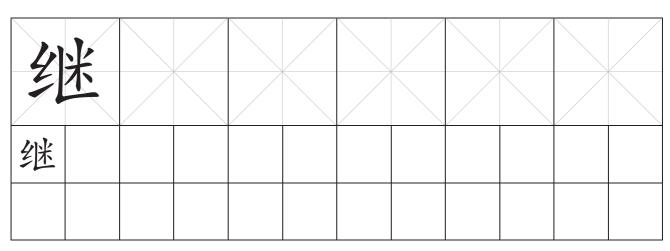
及及及及及及



jí gé 及格 ungeprüfter Eintrag

- 1. bestehen
- 2. eine Probe bestehen

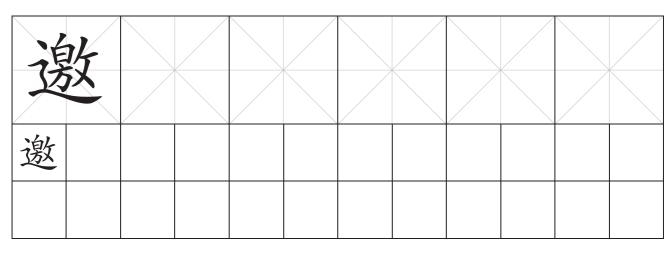
3. ausreichend in Qualität



jì xù

继续 ungeprüfter Eintrag

Fortsetzung, fortfahren, fortsetzen, fortführen

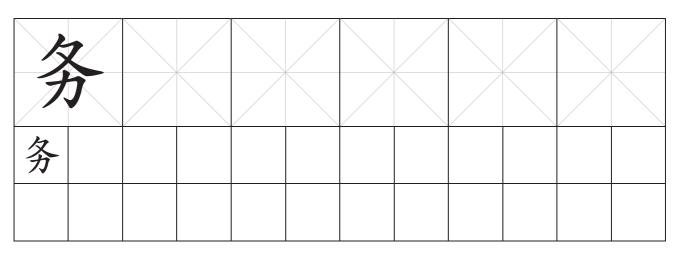


yāo qǐng

邀请 ungeprüfter Eintrag

1. Einladung

2. einladen

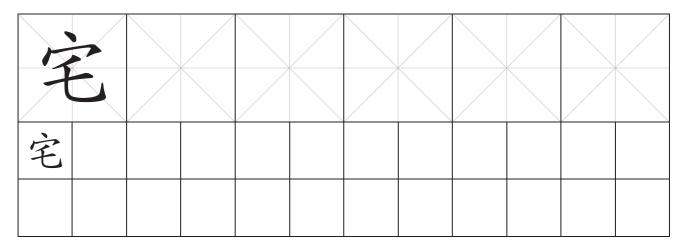


yè wù

ungeprüfter Eintrag

- 1. Beruf
- 2. Fachgebiet

3. Geschäft

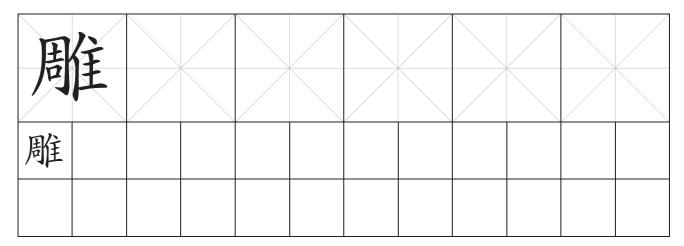


zhù zhái 住宅 ^{ungeprüfter} Eintrag

- 1. Aufenthaltsort
- 2. Haus

- 3. Residenz
- 4. Wohnort

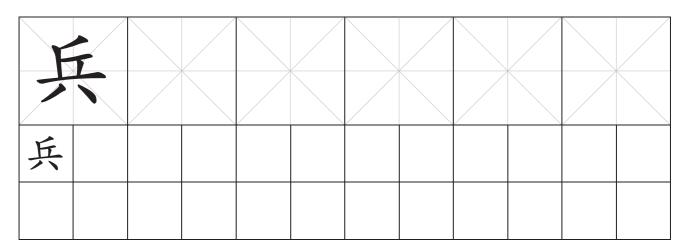
Lektion 58



bīng diāo

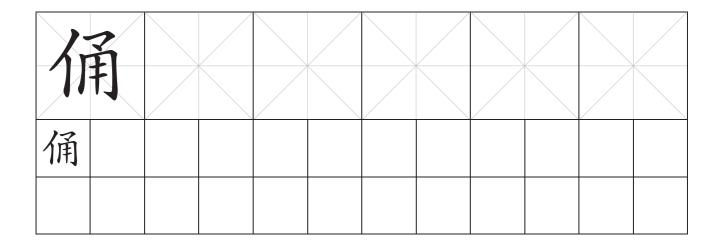
冰雕 ungeprüfter Eintrag

Eisskulptur

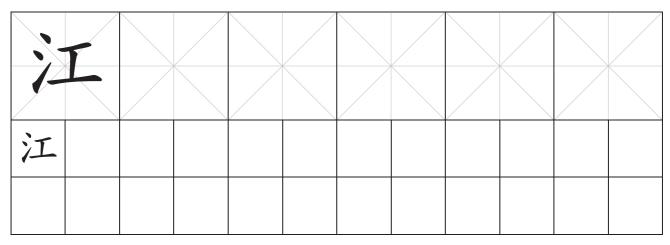


bīng mǎ yǒng 兵马俑 ungeprüfter Eintrag

Krieger- und Pferdefiguren aus Holz oder Ton (Grabbeigaben); Terrakottaarmee



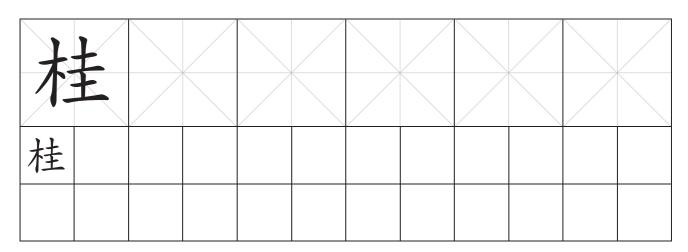




chángjiāng

长江

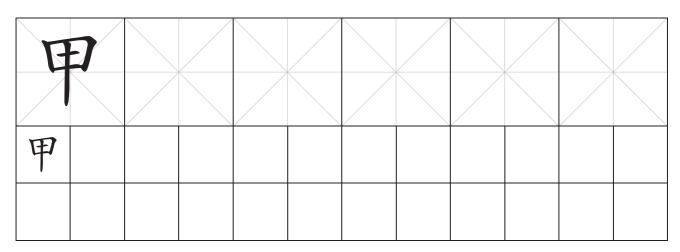
Jangtse-Fluss, Jangtse, (Changjiang, Jangtsekiang, Yangzi-Fluss)



guì lín

桂林 ungeprüfter Eintrag

Guilin

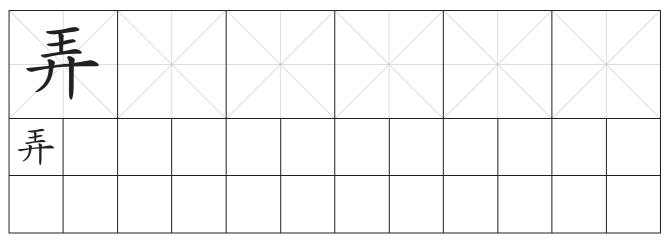


jiă

ungeprüfter Eintrag

- 1. der erste der zehn glqqHimmelsstämmegrqq des chinesischen Kalenders
- 2. Methyl, Methyl-Gruppe
- 3. Morgen (Mg, altes Flächenmaß)
- 4. Schild, Schutzschild, Panzerung, Rüstung
- 5. das erste, erstklassig
- 6. Jia



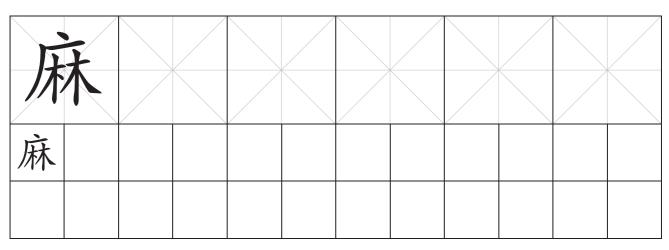


lòng

弄

ungeprüfter Eintrag

Gasse (in Shanghai)



má pó dòu fu

麻婆豆腐 ungeprüfter

Mapo Doufu (scharfer
Doufu-Eintopf mit Hackfleisch)

2. Mapo Tofu (scharfer

Tofu-Eintopf mit Hackfleisch)

3. scharfer Tofu-Eintopf (mit Hackfleisch)

má mù

*麻木 ungeprüfter Eintrag

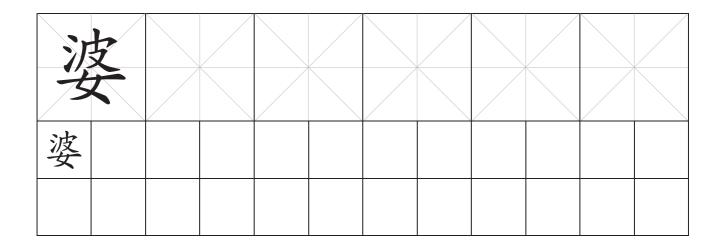
1. Stupor

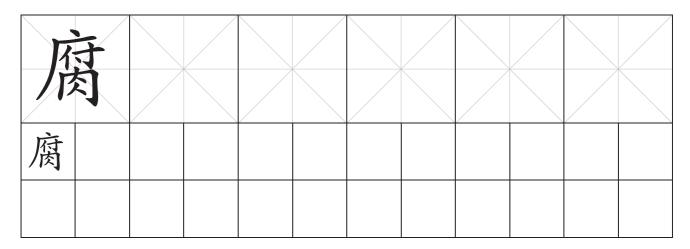
2. abgestumpft

3. apathisch

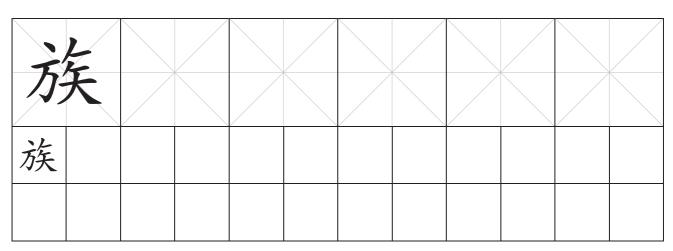
4. betäubt, taub

5. empfindungslos, gefühllos





族族族族族族族族族族族族族族

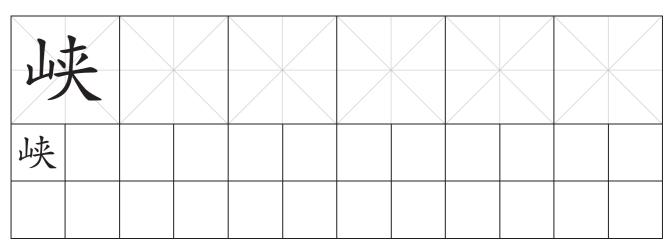


mín zú

民族 ungeprüfte.

- 1. Nation, Volk
- 2. Nationalität

3. ethnisch



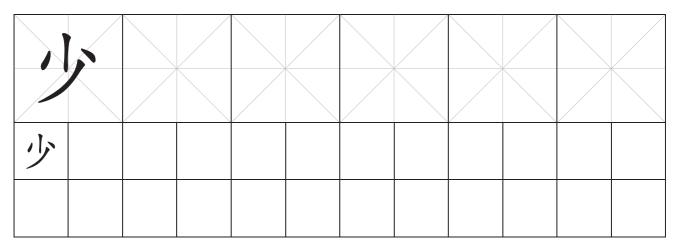
sān xiá

三峡 ungeprüfter Eintrag

1. die drei Schluchten des Jangtse

2. Sanxia (Stadt in Taiwan)



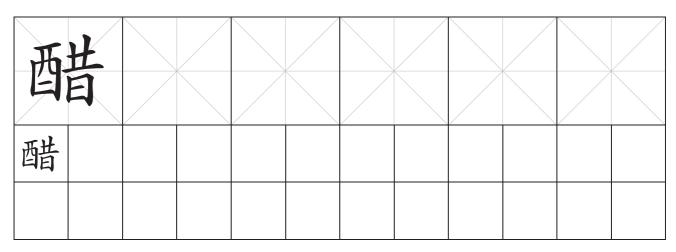


shǎo shù

少数 ungeprüfter Eintrag

- 1. wenig, wenige
- 2. Handvoll

- 3. Minderheit
- 4. Prise

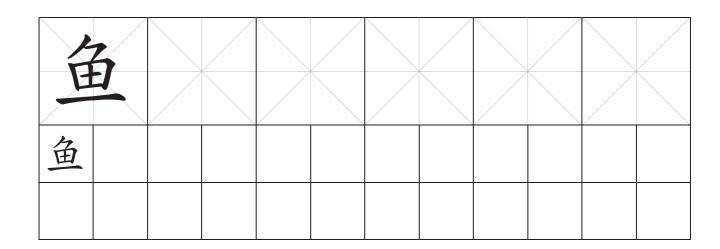


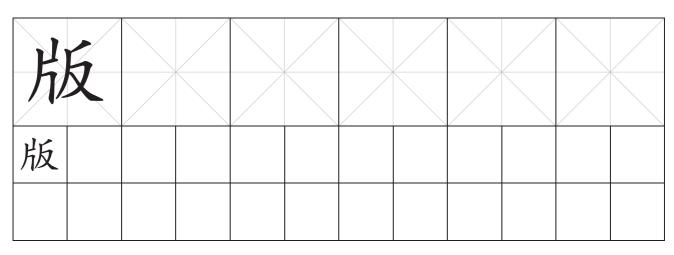
táng cù yú

糖醋鱼 ungeprüfter Eintrag

Fisch süß-sauer



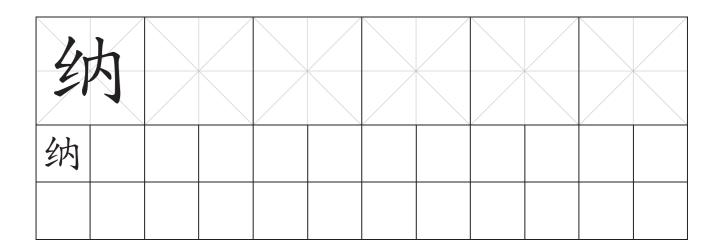


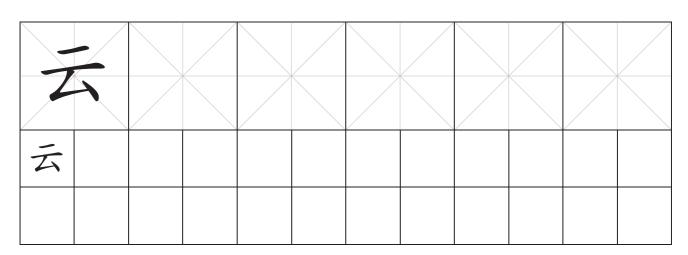


xī shuāng bǎn nà

西双版纳 ungeprüfter Eintrag

Xishuangbanna





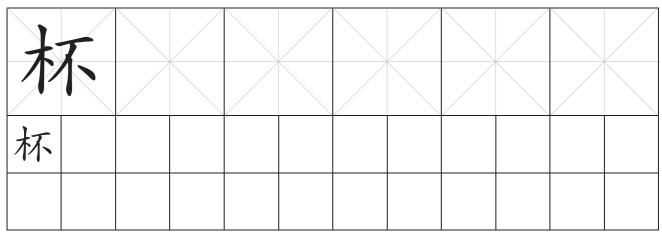
yún nán

云南 ungeprüfter Eintrag

Yunnan (Provinz in China)

Lektion 59



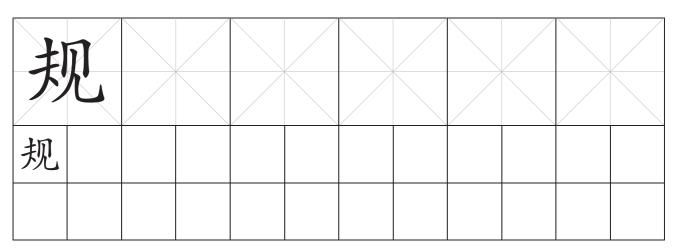


bēi zi

杯子 ungeprüfter Eintrag

Tasse, Becher, Glas

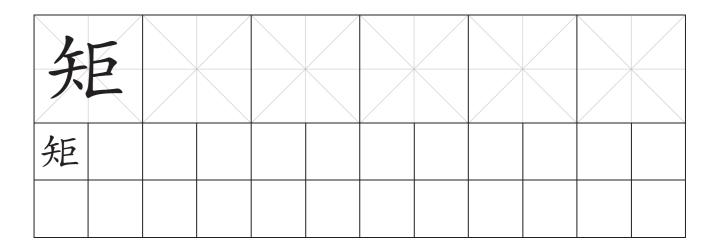
规规规规规规规规规规规规

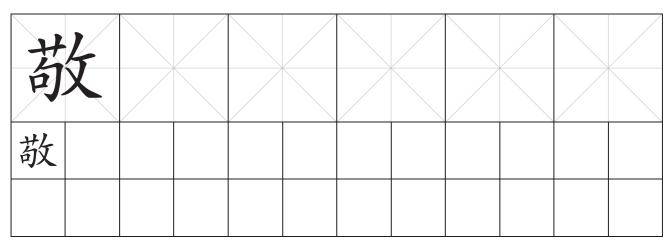


guī jǔ

规矩 ungeprüfter Eintrag

- 1. Anstand, Benehmen, Manieren
- 2. Gebräuche, Ausübungen, Praktiken
- 3. Regel, Gesetz





jìng jiǔ

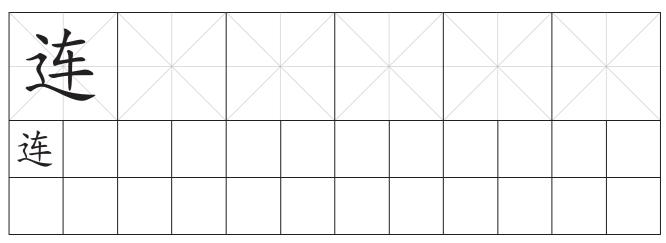
敬酒 ungeprüfter Eintrag

- 1. Prost sagen, auf jemandes Wohl trinken
- 2. Toast aussprechen, Trinkspruch

aussprechen

3. Toast, Trinkspruch





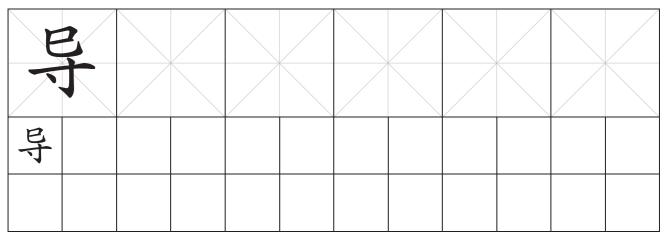
lián

连 ungeprüfter Eintrag

- 1. Kompanie
- 2. verbinden

- 3. sogar
- 4. einschließlich, samt

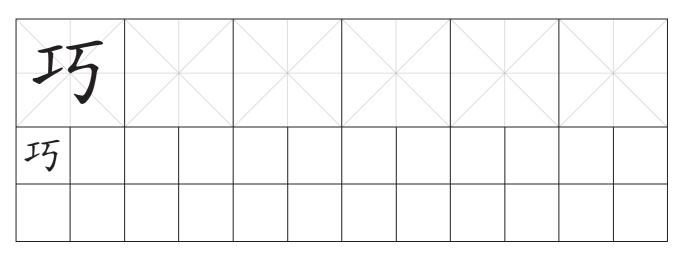




lǐng dǎo

领导 ungeprüfter Eintrag

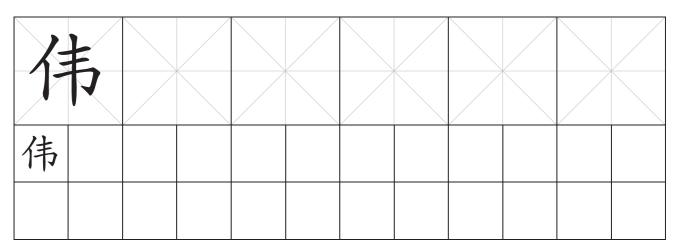
Leitung, Geschäftsleitung, leiten, führen



qiǎo kè lì

巧克力

Schokolade

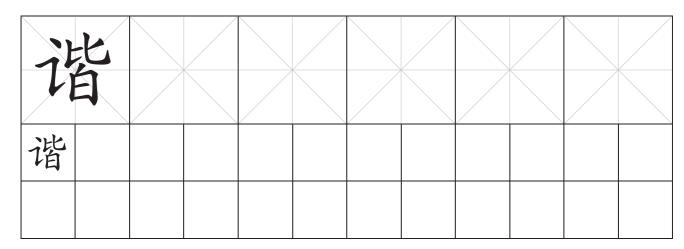


wěi dà

伟大 ungeprüfter Eintrag

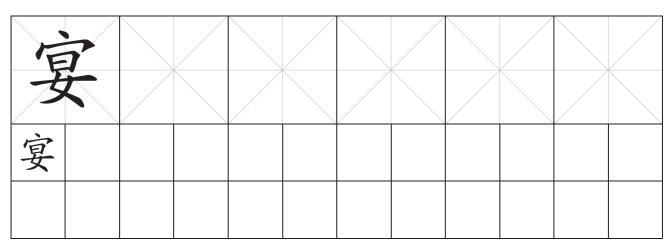
- 1. erhaben
- 2. groß (Perönlichkeit)

3. großartig



xié yīn 谐音 ungeprüfter Eintrag

Assonanz



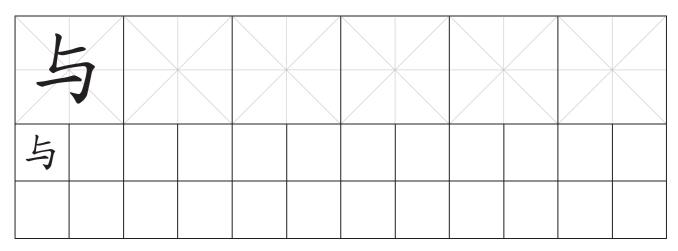
yàn huì

宴会 ungeprüfter Eintrag

1. Bankett, Festmahl, großes Festessen, offizielles Essen

2. offizielles Fest, offizielle Feier



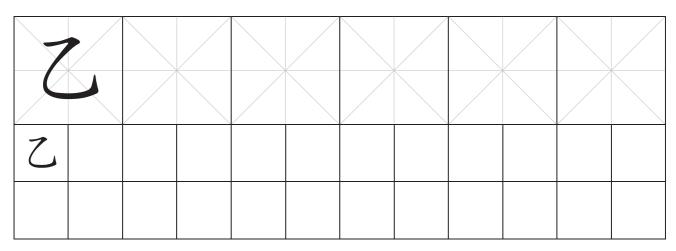


уŭ

ungeprüfter Eintrag

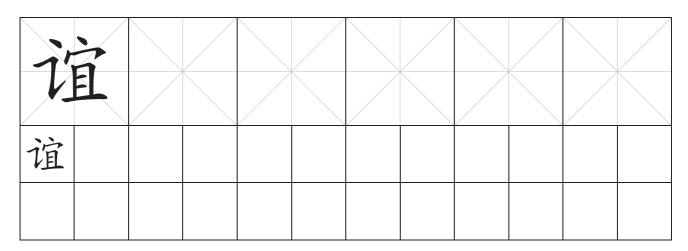
mit, und





yĭ Z

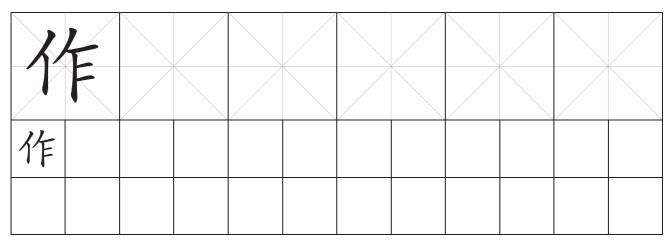
- 1. zweiter in einer Folge, glqqBgrqq in $glqqAgrqq,\,glqqBgrqq,\,..$
- 2. der zweite der zehn glqqHimmelsstämmegrqq des chinesischen Kalenders
- 3. Ethyl, Ethyl-Gruppe
- 4. Yi
- 5. Radikal Nr. 5 = Sichel (Varianten: (-, -))



yǒu yì 友谊 ungeprüfter 友谊 Eintrag

Freundschaft

作作作作作作作



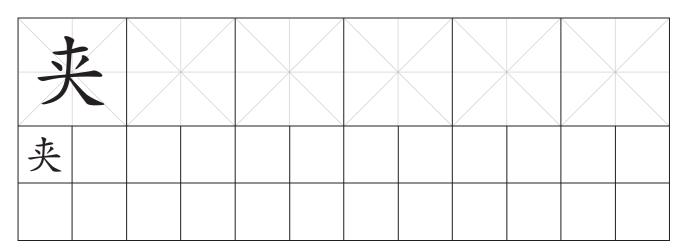
zuò pĭn

作品 ungeprüfter Eintrag

- 1. Erzeugnis
- 2. Fassung

- 3. Komposition
- 4. Werk, Kunstwerk

Lektion 60



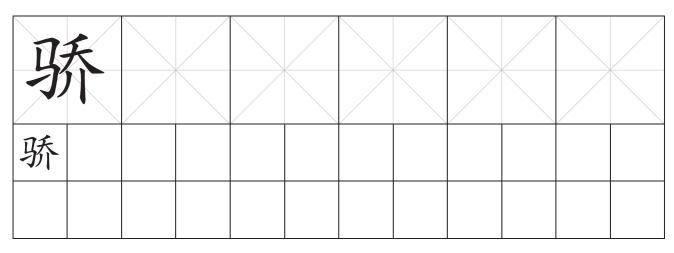
ungeprüfter

- 1. Falter
- 2. Hieb
- 3. kürzen, stutzen
- 4. kneifen

- 6. etwas zwischen etwas stecken, etwas einklemmen

ungeprüfter

liniert, liniiert

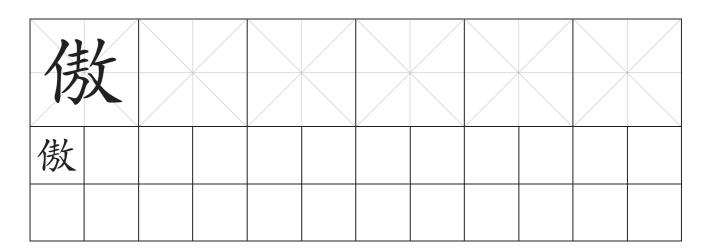


jiāo ào

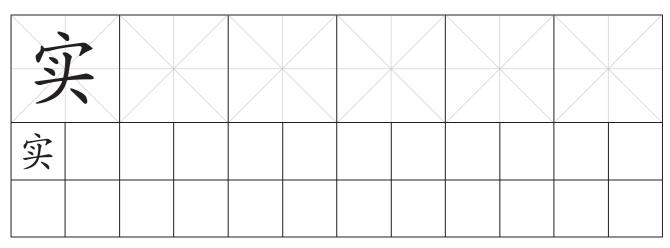
骄傲

1. stolz, arrogant

2. Stolz



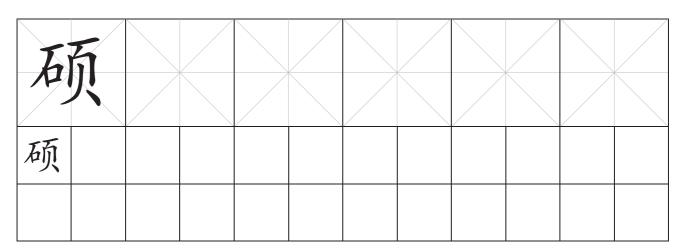




shí xiàn

实现 ungeprüfter Eintrag

verwirklichen, wahr werden lassen, realisieren, bewerkstelligen



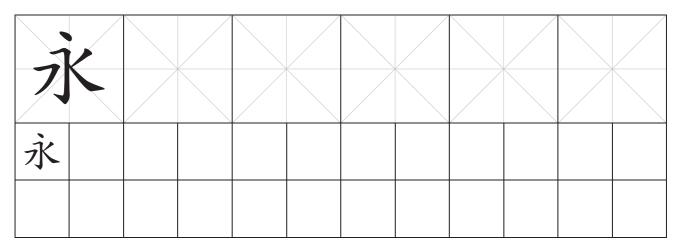
shuò shì

硕士 ungeprüfter Eintrag

1. Magister

2. Master



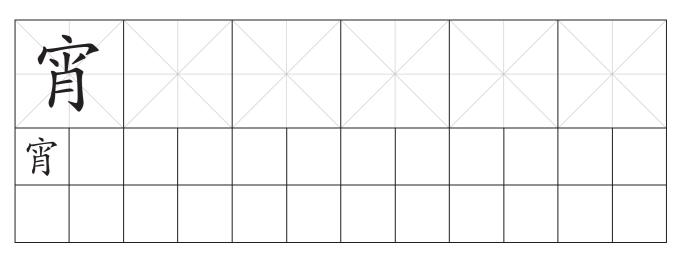


yŏngyuǎn

永远 ungeprüfter Eintrag

- 1. ewig
- 2. für immer

3. unendlich

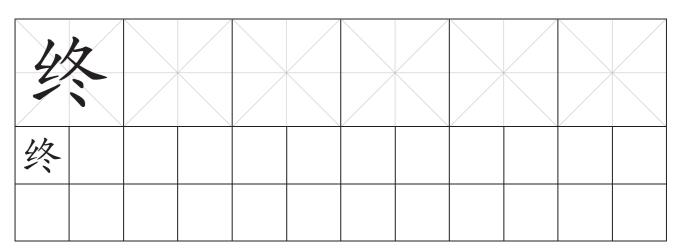


yuán xiāo

元宵 ungeprüfter Eintrag

Reismehlklöße

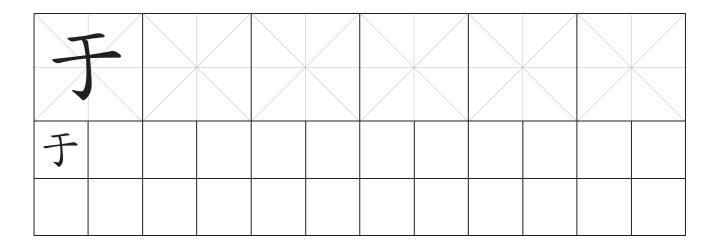


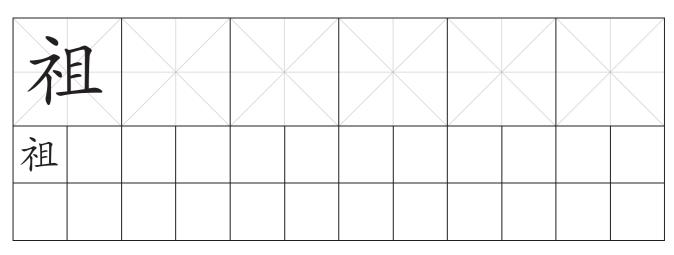


zhōng yú 终于 ungeprüfter Eintrag

schließlich, endlich







zǔ guó

祖国 ungeprüfter Eintrag

Vaterland